

# Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Volum 58

## Legiżlazzjoni

30 ta' Lulju 2015

Werrej

### III Atti oħrajn

#### ŻONA EKONOMIKA EWROPEA

★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 160/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1228] .....	1
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 161/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1229] .....	3
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 162/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1230] .....	5
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 163/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1231] .....	7
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 164/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1232] .....	8
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 165/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1233] .....	9
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 166/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1234] .....	10
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 167/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1235] .....	12

MT

L-Atti b'tipu ċara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agrikoli, u li ġeneralment huma validi għal perjodu limitat.  
It-titoli tal-atti l-ohra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 168/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1236] .....	13
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 169/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1237] .....	15
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 170/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1238] .....	17
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 171/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li jemenda l-Anness II (Regolamenti, standards, ittestjar u certifikazzjoni tekniċi) tal-Ftehim ŻEE [2015/1239] .....	19
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 172/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1240] .....	20
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 173/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1241] .....	21
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 174/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1242] .....	22
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 175/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1243] .....	23
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 176/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1244] .....	25
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 177/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1245] .....	27
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 178/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1246] .....	28
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 179/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1247] .....	29
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 180/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1248] .....	30
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 181/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1249] .....	31
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 182/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1250] .....	33
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 183/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1251] .....	34

★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 184/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1252] .....	35
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 185/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1253] .....	36
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 186/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1254] .....	37
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 187/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness IV (Enerġija) tal-Ftehim ŻEE [2015/1255] .....	38
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 188/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness VI (Sigurtà soċjali) tal-Ftehim ŻEE [2015/1256] .....	40
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 189/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness X (Servizzi ingenerali) tal-Ftehim ŻEE [2015/1257] .....	41
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 190/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u soċjetà tal-informazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1258] .....	42
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 191/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u soċjetà tal-informazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1259] .....	43
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 192/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u soċjetà tal-informazzjoni) u l-Protokoll 37 (li jinkludi l-lista prevista fl-Artikolu 101) tal-Ftehim ŻEE [2015/1260] .....	44
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 193/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim ŻEE [2015/1261] .....	46
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 194/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1262] .....	48
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 195/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1263] .....	49
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 196/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1264] .....	50
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 197/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1265] .....	51
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 198/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1266] .....	52
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 199/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1267] .....	53
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 200/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1268] .....	54
★ Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taž-ŻEE Nru 201/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Protokoll 26 (Dwar il-poteri u l-funzjonijiet tal-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA fil-qasam tal-Għajnuna mill-Istat) tal-Ftehim ŻEE [2015/1269] .....	55

★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 202/2014 tal-25 ta' Settembru 2014 li temenda l-Protokoll 31 tal-Ftehim ŻEE, dwar il-kooperazzjoni f'oqsma speċifici li ma jagħmlux parti mill-erba' libertajiet [2015/1270] .....	56
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1271] .....	57
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 204/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1272] .....	64
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 205/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1273] .....	73
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 206/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1274] .....	87
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 207/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1275] .....	92
★ Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 208/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1276] .....	96

## III

(Atti oħrajin)

## ŻONA EKONOMIKA EWROPEA

## DEĆIŻJONI TAL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE

Nru 160/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1228]

IL-KUMITAT KONĞUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/22/UE tat-13 ta' Frar 2014 li temenda l-Anness IV tad-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE fir-rigward tal-anemija infettiva tas-salamun (infectious salmon anaemia — ISA) (¹) għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/686/UE tal-25 ta' Novembru 2013 li temenda d-Deċiżjoni 2009/861/KE dwar miżuri ta' tranzizzjoni skont ir-Regolament (KE) Nru 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-ipproċessar ta' halib mhux pastorizzat mhux konformi fċerti stabbiliti tal-ipproċessar tal-halib fil-Bulgarja (²) għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim.
- (3) Din id-Deċiżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tīgi estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (4) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

## Artikolu 1

Il-Kapitolo I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 8a (id-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE) fil-Parti 3.1, il-punt 5a (id-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE) fil-Parti 4.1 u l-punt 4a (id-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE) fil-Parti 8.1:  
“— **32014 L 0022**: Id-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/22/UE tat-13 ta' Frar 2014 (GU L 44, 14.2.2014, p. 45).”
2. L-inċiż li ġej jiżdied fit-tieni inċiż (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2009/861/KE) fl-intestatura “L-arrangamenti tranzitorji stabbiliti fl-atti li ġejjin japplikaw.” fil-punt 17 (ir-Regolament (KE) Nru 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-Parti 6.1:  
“— **32013 D 0686**: Id-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/686/UE tal-25 ta' Novembru 2013 (GU L 316, 27.11.2013, p. 50).”

<sup>(¹)</sup> GU L 44, 14.2.2014, p. 45.<sup>(²)</sup> GU L 316, 27.11.2013, p. 50.

## Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva ta' Implementazzjoni 2014/22/UE u d-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni 2013/686/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppublikati fis-Suppliment ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

## Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

## Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kunċiatt Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 161/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1229]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 630/2013 tat-28 ta' Ĝunju 2013 li jemenda l-Annessi tar-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabblaxxi regoli ghall-prevenzjoni, l-kontroll u l-eradikazzjoni ta' ċertu encefalopatija spongiformi li tinxtered (<sup>(1)</sup>) irid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE irid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 631/2013 tat-28 ta' Ĝunju 2013 li jirrevoka r-Regolament (KE) Nru 546/2006 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 233/2012 (<sup>(2)</sup>) irid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament (UE) Nru 631/2013 iħassar ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 546/2006 tal-31 ta' Marzu 2006 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-programmi nazzjonali ghall-kontroll ta' l-iscrapie u garanziji addizzjonal u li jidderoga minn ċerti kondizzjonijiet tad-Deciżjoni 2003/100/KE u li jirrevoka r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1874/2003 (<sup>(3)</sup>) u r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 233/2012 tas-16 ta' Marzu 2012 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward l-approvazzjoni tal-programm nazzjonali ta' kontroll tal-iscrapie emendat għad-Danmarka (<sup>(4)</sup>), li huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement għandhom jithassru skont il-Ftehim ŻEE.
- (4) Din id-Deciżjoni tikkonċċera l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tigħi estiżha għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (5) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

### Artikolu 1

Il-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej hu miżjud fil-punt 12 (ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-parti 7.1:

"— **32013 R 0630:** Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 630/2013 tat-28 ta' Ĝunju 2013 (GU L 179, 29.6.2013, p. 60)."

2. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 12 (ir-Regolament (KE) Nru 999/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-Parti 7.1:

"I. Fl-Anness VIII, Kapitolo A, Taqsima A, il-Punt 3.2 li ġej huwa miżjud:

‘— in-Norveġja.’"

3. It-test tal-punti 27 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 546/2006) u 58 (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 233/2012) fil-Parti 7.2 huwa mħassar.

(<sup>1</sup>) GU L 179, 29.6.2013, p. 60.

(<sup>2</sup>) GU L 179, 29.6.2013, p. 84.

(<sup>3</sup>) GU L 94, 1.4.2006, p. 28.

(<sup>4</sup>) GU L 78, 17.3.2012, p. 13.

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 630/2013 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 631/2013 fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li jiġu ppublikati fis-Suppliment ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kunċiatt Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 162/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1230]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/90/UE tal-14 ta' Frar 2014 li temenda l-Anness I tad-Deciżjoni 2004/558/KE fir-rigward tal-approvazzjoni ta' programm ta' kontroll ghall-qerda tar-rinotračeite bovina infettiva fregjuu fl-Italja (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/91/UE tal-14 ta' Frar 2014 li temenda l-Anness II tad-Deciżjoni 93/52/KEE fir-rigward tar-rikonoxximent ta' certi regjuni fl-Italja u Spanja bħala ufficjalment hielsa mill-brucelloži (*B. melitensis*) u li temenda l-Annessi I, II u III tad-Deciżjoni 2003/467/KE fir-rigward tad-dikjarazzjoni tal-Ungaria bħala ufficjalment hielsa mit-tuberkuloži, ir-Rumanija u certi regjuni fl-Italja bħala ufficjalment hielsa mill-brucelloži, u certi regjuni fl-Italja bħala ufficjalment hielsa mil-lewkozi enzootika bovina (²) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/177/UE tas-27 ta' Marzu 2014 li temenda l-Anness II tad-Deciżjoni 2003/467/KE fir-rigward tad-dikjarazzjoni tal-Litwanja bħala Stat Membru hieles mill-brucelloži (³) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Din id-Deciżjoni tikkonċerna leġiżlazzjoni rigward annimali hajjin li mhumiex hut u annimali tal-akkwakultura. Legiżlazzjoni li tikkonċerna dawn il-kwistjonijiet ma tapplikax ghall-Islanda, kif speċifikat fil-paragrafu 2 tal-Parti Introduttorja tal-Kapitolu 1 tal-Anness 1 tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax ghall-Islanda.
- (5) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummer fi prodotti agrikoli tiġi estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein.
- (6) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

Artikolu 1

Il-Parti 4.2 tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 14 (Deciżjoni tal-Kummissjoni 93/52/KEE):
  - “— **32014 D 0091:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/91/UE tal-14 ta' Frar 2014 (GU L 46, 18.2.2014, p. 12).”
2. L-inċiżjonijiet li ġejjin jiżdied mal-punt 70 (Deciżjoni tal-Kummissjoni 2003/467/KE):
  - “— **32014 D 0091:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/91/UE tal-14 ta' Frar 2014 (GU L 46, 18.2.2014, p. 12),
  - **32014 D 0177:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/177/UE tas-27 ta' Marzu 2014 (GU L 95, 29.3.2014, p. 45).”

(¹) GU L 46, 18.2.2014, p. 10.

(²) GU L 46, 18.2.2014, p. 12.

(³) GU L 95, 29.3.2014, p. 45.

3. L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 80 (Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2004/558/KE):

“— **32014 D 0090:** Id-Deċiżjoni ta’ Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2014/90/UE tal-14 ta’ Frar 2014 (GU L 46, 18.2.2014, p. 10).”

#### Artikolu 2

It-testi tad-Deċiżjonijiet ta’ Implantazzjoni 2014/90/UE, 2014/91/UE u 2014/177/UE fil-lingwa Norveġiża, li jiġu ppublikati fis-Suppliment ŽEE ta’ Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

#### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta’ Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŽEE (\*).

#### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta’ Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta’ Settembru 2014.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 163/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1231]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 25/2014 tat-13 ta' Jannar 2014 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1251/2008 dwar l-entrata ghall-Kanada fil-lista ta' pajjiżi, territorji, żoni jew kompartimenti terzi li minnhom jistgħu jiġu importati fl-Unjoni certi annimali akkwatichi (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deċiżjoni tikkonċerha l-legiżlazzjoni li tikkonċerha kwistjonijiet veterinarji. Il-legiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tiġi estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 86 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1251/2008) fil-Parti 4.2 tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0025:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 25/2014 tat-13 ta' Jannar 2014 (GU L 9, 14.1.2014, p. 5).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 25/2014 bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li jridu jiġu ppubbliki fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 9, 14.1.2014, p. 5.

(\*) L-ebda rekwiziti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 164/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1232]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/12/UE tal-14 ta' Jannar 2014 li temenda d-Deciżjoni 2010/221/UE fir-rigward ta' miżuri nazzjonali għall-prevenzjoni tal-introduzzjoni ta' ġertu mard fl-annimali akkwatiċi fpartijiet tal-Irlanda, il-Finlandja u r-Renju Unit (<sup>(1)</sup>) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deciżjoni tikkonċerha l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agricoli tigi estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 94 (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2010/221/UE) fil-Parti 4.2 tal-Kapitolu I tal-Anness I ta' mal-Ftehim:

**“— 32014 D 0012:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/12/UE tal-14 ta' Jannar 2014 (GU L 11, 16.1.2014, p. 6.)

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2014/12/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li għandhom jiġu ppubbliki fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(<sup>1</sup>) GU L 11, 16.1.2014, p. 6.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 165/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1233]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/417/UE tal-31 ta' Lulju 2013 li temenda l-Anness III tad-Direttiva tal-Kunsill 2002/99/KE li tistabbilixxi r-regoli sanitariji ghall-annimali li jirregolaw il-produzzjoni, l-ipproċċessar, id-distribuzzjoni u l-introduzzjoni ta' prodotti li jorġinaw mill-annimali u li huma ghall-konsum uman fir-rigward taż-żieda ta' trattament biex jiġu eliminati certi riskji sanitariji ghall-annimali fil-laħam (l) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-legiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-legiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tigi estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 6a (id-Direttiva tal-Kunsill 2002/99/KE) fil-Parti 5.1 tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32013 D 0417:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/417/UE tal-31 ta' Lulju 2013 (GU L 206, 2.8.2013, p. 13)."

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2013/417/UE fil-lingwa Islandiża u f'dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(l) GU L 206, 2.8.2013, p. 13.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 166/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1234]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/652/UE tat-12 ta' Novembru 2013 dwar il-monitoraġġ u r-rapportar ta' rezistenza antimikrobika f'batterji żoonotici u kommensali (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni 2013/652/UE thassar id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/407/KE Deċiżjoni tal-Kummissjoni tat-12 ta' Ĝunju 2007 dwar monitoraġġ armonizzat ta' rezistenza antimikrobali fis-Salmonella fit-tjur u l-majjali (²), li hi inkorporata fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement tithassar skont il-Ftehim.
- (3) Din id-Deċiżjoni tikkonċerna l-legiżlazzjoni li tikkonċerna kwistjonijiet veterinarji. Il-legiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrīkoli tiġi estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (4) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

**ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:**

### Artikolu 1

Il-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. Il-punt li ġej għandu jiġi inkluz wara l-punt 8b (ir-Regolament (KE) Nru 2160/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-Parti 7.1:
 

“8c. **32013 D 0652:** Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/652/UE tat-12 ta' Novembru 2013 dwar il-monitoraġġ u r-rapportar ta' rezistenza antimikrobika f'batterji żoonotici u kommensali (GU L 303, 14.11.2013, p. 26).”
2. it-test tal-punt 48 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2007/407/KE) fil-parti 7.2 jithassar;

### Artikolu 2

It-testi tad-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni 2013/652/UE fil-lingwa Islandiża u f'dik Norvegiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

(¹) GU L 303, 14.11.2013, p. 26.

(²) GU L 153, 14.6.2007, p. 26.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati.

---

*Artikolu 4*

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 167/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1235]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/503/UE tal-11 ta' Ottubru 2013 li tirrikonoxxi partijiet tal-Unjoni bhala hielsa mill-varroaži fin-naħal u li tistabbilixxi garanziji addizzjonali mitluba fil-kummerċ fl-Unjoni u fl-importazzjonijiet biex tithares il-qagħda hielsa mill-varroaži tagħhom (¹) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tigħi estiża għal-Liechtenstein, kif specifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Il-punti li ġejjin jiżdiedu wara l-punt 58 (Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 233/2012) fil-Parti 7.2 tal-Kapitolu I tal-Anness I ghall-Ftehim ŻEE:

**"59. 32013 D 0503:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/503/UE tal-11 ta' Ottubru 2013 li tirrikonoxxi partijiet tal-Unjoni bhala hielsa mill-varroaži fin-naħal u li tistabbilixxi garanziji addizzjonali mitluba fil-kummerċ fl-Unjoni u fl-importazzjonijiet biex tithares il-qagħda hielsa mill-varroaži tagħhom (GU L 273, 15.10.2013, p. 38)."

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implantazzjoni 2013/503/UE fil-lingwa Islandiża u f'dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 273, 15.10.2013, p. 38.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 168/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) tal-Ftehim ŻEE [2015/1236]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 302/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-endo-1,3(4)-beta-glukanaži prodott mit-*Trichoderma reesei* (CBS 126896) bhala addittiv tal-ghalf għat-tiġieġ għat-tismin u hnienes miftuma (detentur tal-awtorizzazzjoni ROAL Oy) (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 304/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 dwar l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjonijiet tal-*Enterococcus faecium* NCIMB 10415, l-*Enterococcus faecium* DSM 22502 u l-*Pediococcus acidilactici* CNCM I-3237 bhala addittivi tal-ghalf għal kull speci ta' annimal (²) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 305/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 dwar l-awtorizzazzjoni tal-aċiđu propjoniku, il-propjonat tas-sodju u l-propjonat tal-ammonju bhala addittivi tal-ghalf għall-ispecijiet tal-annimali kollha ħlief ir-ruminanti, il-majjali u t-tjur (³) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Din id-Deċiżjoni tikkonċerha l-leġiżlazzjoni dwar l-ghalf. Il-leġiżlazzjoni li tirrigwarda l-ghalf ma tapplikax għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tiġi estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali fl-Anness I tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (5) L-Anness I tal-Ftehim ŻEE għandu għaldaqstant jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 103 (Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 803/2013) tal-Kapitolu II tal-Anness I tal-Ftehim ŻEE:

- "104. **32014 R 0302:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 302/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 li jikkonċerha l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-endo-1,3(4)-beta-glukanaži prodott mit-*Trichoderma reesei* (CBS 126896) bhala addittiv tal-ghalf għat-tiġieġ għat-tismin u hnienes miftuma (detentur tal-awtorizzazzjoni ROAL Oy) (GU L 90, 26.3.2014, p. 4).
105. **32014 R 0304:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 304/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 dwar l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjonijiet tal-*Enterococcus faecium* NCIMB 10415, l-*Enterococcus faecium* DSM 22502 u l-*Pediococcus acidilactici* CNCM I-3237 bhala addittivi tal-ghalf għal kull speci ta' annimal (GU L 90, 26.3.2014, p. 8).
106. **32014 R 0305:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 305/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 dwar l-awtorizzazzjoni tal-aċiđu propjoniku, il-propjonat tas-sodju u l-propjonat tal-ammonju bhala addittivi tal-ghalf għall-ispecijiet tal-annimali kollha ħlief ir-ruminanti, il-majjali u t-tjur (GU L 90, 26.3.2014, p. 12)."

(¹) GU L 90, 26.3.2014, p. 4.

(²) GU L 90, 26.3.2014, p. 8.

(³) GU L 90, 26.3.2014, p. 12.

## Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) Nru 302/2014, (UE) Nru 304/2014 u (UE) Nru 305/2014 fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

## Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

## Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kunċiatt Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rikwiżiti kostituzzjonali ma huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 169/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1237]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1004/2013 tal-15 ta' Ottubru 2013 li jemenda l-Annessi II u III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livelli massimi ta' residwu ghall-8-idrossikwinolina, iċ-ċiprokonażol, iċ-ċiprodonil, il-fluwopiram, in-nikotina, il-pendimethalin, il-pentijopirad u t-triflossistrobin gewwa jew fuq certi prodotti <sup>(1)</sup> jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-legiżlazzjoni rigward l-ghalf u l-oggetti tal-ikel. Il-legiżlazzjoni dwar l-ghalf u l-oggetti tal-ikel ma tapplikax għal-Liechtenstein bil-kundizzjoni li l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali ghall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) Għalhekk, l-Annessi I u II tal-Ftehim ŻEE għandhom jiġi emendati skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 40 (ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu II tal-Anness I mal-Ftehim ŻEE:

“— **32013 R 1004:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1004/2013 tal-15 ta' Ottubru 2013 (GU L 279, 19.10.2013, p. 10).”

### Artikolu 2

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 54zzy (ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

“— **32013 R 1004:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1004/2013 tal-15 ta' Ottubru 2013 (GU L 279, 19.10.2013, p. 10).”

### Artikolu 3

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 1004/2013 bil-lingwa Islandiża u b'dik Norvegiża, li għandhom jiġi ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' ma' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fil-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

<sup>(1)</sup> GU L 279, 19.10.2013, p. 10.

(\* ) L-ebda rikwiżi kcostituzzjoni mhuma indikati.

*Artikolu 5*

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 170/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1238]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 87/2014 tal-31 ta' Jannar 2014 li jemenda l-Annessi II, III u V tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-livelli massimi ta' residwu għas-sustanzi aċetamiprid, butralin, klorotulon, dəminożidu, isoproturon, pikossistrobin, pirimetanil u trineksapak gewwa jew fuq certi prodotti (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Din id-Deciżjoni tikkonċerha l-legiżlazzjoni rigward l-ghalf u l-oggetti tal-ikel. Il-legiżlazzjoni dwar l-ghalf u l-oggetti tal-ikel ma tapplikax għal-Liechtenstein bil-kundizzjoni li l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif spċifikat fl-adattamenti settorjali ghall-Anness I u fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (3) Għalhekk, l-Annessi I u II tal-Ftehim ŻEE għandhom jiġu emendati skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 40 (ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu II tal-Anness I mal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0087**: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 87/2014 tal-31 ta' Jannar 2014 (GU L 35, 5.2.2014, p. 1).”

### Artikolu 2

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 54zzy (ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0087**: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 87/2014 tal-31 ta' Jannar 2014 (GU L 35, 5.2.2014, p. 1).”

### Artikolu 3

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 87/2014 bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fil-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

(¹) GU L 35, 5.2.2014, p. 1.

(\*) L-ebda rekwiziti kostituzzjonal mhuma indikati.

*Artikolu 5*

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 171/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li jemenda l-Anness II (Regolamenti, standards, ittestjar u certifikazzjoni teknici) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1239]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 214/2014 tal-25 ta' Frar 2014 li jemenda l-Annessi II, IV, XI, XII u XVIII għad-Direttiva 2007/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabbilixxi kwadru ghall-approvazzjoni ta' vetturi bil-mutur u l-karrijet tagħhom, u ta' sistemi, komponenti u unitajiet teknici separati maħsuba għal tali vetturi (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jinġdied mal-punt 45zx (id-Direttiva 2007/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu I tal-Anness II mal-Ftehim ŻEE:

**"— 32014 R 0214:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 214/2014 tal-25 ta' Frar 2014 (GU L 69, 8.3.2014, p. 3)."

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 214/2014 bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 69, 8.3.2014, p. 3.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 172/2014****tal-25 ta' Settembru 2014****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1240]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/44/UE tat-18 ta' Marzu 2014 li temenda l-Annessi I, II u III tad-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 2003/37/KE dwar l-approvazzjoni tat-tip ta' tratturi ghall-agrikoltura jew ghall-foresti, il-karriġiet tagħhom u makkinarju rmunkat interkambjabbli, flimkien mas-sistemi tagħhom, komponenti u unitajiet teknici separati (¹) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

**Artikolu 1**

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 28 (Direttiva 2003/37/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu II tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 L 0044:** Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/44/UE tal-18 ta' Marzu 2014 (GU L 82, 20.3.2014, p. 20).”

**Artikolu 2**

It-testi tad-Direttiva 2014/44/UE bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

**Artikolu 3**

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

**Artikolu 4**

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

**Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE****Il-President****Kurt JÄGER**

(¹) GU L 82, 20.3.2014, p. 20.

(\*) L-ebda rikwiżi kcostituzzjoni mhuma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 173/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1241]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/43/UE tat-18 ta' Marzu 2014 li temenda l-Annessi I, II u III tad-Direttiva 2000/25/KE tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill dwar l-azzjoni li għandha tittieħed kontra l-emissionijiet ta' inkwinanti ta' gass u partikolati minn magni għat-tmexxija ta' tratturi ghall-agrikoltura jew ghall-forestrija (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 29 (Direttiva 2000/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu II tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32014 L 0043:** Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/43/UE tat-18 ta' Marzu 2014 (GU L 82, 20.3.2014, p. 12)."

### Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva 2014/43/UE bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

---

(¹) GU L 82, 20.3.2014, p. 12.  
(\*) Rikwiżi kostizzjonal indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 174/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1242]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Direttivi tal-Kunsill 76/117/KEE (¹), 79/196/KEE (²) u 82/130/KEE (³), li huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE, gew revokati mid-Direttiva 94/9/KE tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill (⁴), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, u konsegwentement ir-referenzi għad-Direttivi 76/117/KEE, 79/196/KEE u 82/130/KEE għandhom jithassru mill-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 94/26/KE (⁵), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida u konsegwentement għandha tiġi revokata skont il-Ftehim ŻEE.
- (3) Għal raġunijiet prattiċi, l-atti elenkati taht l-intestatura "ATTI LI TAGHHOM IL-PARTIJIET KONTRAENTI GHANDHOM JIEH DU NOTA" fil-Kapitolu X tal-Anness II se jiġu nnumerati mill-għid.
- (4) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Il-Kapitolu X tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. It-testi tal-punti 2 (id-Direttiva tal-Kunsill 76/117/KEE), 3 (id-Direttiva tal-Kunsill 79/196/KEE), 4 (id-Direttiva tal-Kunsill 82/130/KEE) u 7b (id-Direttiva tal-Kummissjoni 94/26/KEE) jithassru.
2. Taht l-intestatura "ATTI LI TAGHHOM IL-PARTIJIET KONTRAENTI GHANDHOM JIEH DU NOTA" punti 8 (imħassar) sa 25 (imħassar) jiġu rinumerati punti 1 sa 18.

### Artikolu 2

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) ĠUL 24, 30.1.1976, p. 45.

(²) ĠUL 43, 20.2.1979, p. 20.

(³) ĠUL 59, 2.3.1982, p. 10.

(⁴) ĠUL 100, 19.4.1994, p. 1.

(⁵) ĠUL 157, 24.6.1994, p. 33.

(\*) L-ebda rikwiżi kcostituzzjonali mhuma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 175/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1243]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 119/2014 tas-7 ta' Frar 2014 li jemenda d-Direttiva 2002/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u r-Regolament (KE) Nru 1925/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill firrigward tal-ħmira arrikkita bil-kromju użata ghall-manifattura ta' supplimenti tal-ikel, u l-lattat tal-kromju (III) triidrat miżjud mal-ikel (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 155/2014 tad-19 ta' Frar 2014 li jirrifjuta l-awtorizzazzjoni għal-ċerti stqarrijiet dwar l-effetti fuq is-sahħha ta' prodotti tal-ikel, minbarra dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iżvilupp u s-sahħha tat-tfal (²), jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2014 tal-25 ta' Frar 2014 li jirrifjuta li jawtorizza ġerti stqarrijiet dwar l-effetti tal-prodotti tal-ikel fuq is-sahħha, minbarra dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iżvilupp u s-sahħha tat-tfal (³), jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Din id-Deċiżjoni tikkonċerha l-leġiżlazzjoni b'rabta mal-prodotti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar l-ogġetti tal-ikel ma tapplikax għal-Liechtenstein dment li l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ ta' prodotti agrīkoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deċiżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (5) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

Artikolu 1

Il-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim taż-ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li jmiss jiżdied fil-punti 54zzi (id-Direttiva 2002/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) u 54zzzu (ir-Regolament (KE) Nru 1925/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):
  - **32014 R 0119:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 119/2014 tas-7 ta' Frar 2014 (GU L 39, 8.2.2014, p. 44)."
2. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 80 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1066/2013):
  - "81. **32014 R 0155:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 155/2014 tad-19 ta' Frar 2014 li jirrifjuta l-awtorizzazzjoni ta' ġerti stqarrijiet dwar l-effetti tal-prodotti tal-ikel fuq is-sahħha, minbarra dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iżvilupp u s-sahħha tat-tfal (GU L 50, 20.2.2014, p. 11)."
  - 82. **32014 R 0175:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2014 tal-25 ta' Frar 2014 li jirrifjuta li jawtorizza ġerti stqarrijiet dwar l-effetti tal-prodotti tal-ikel fuq is-sahħha, minbarra dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iżvilupp u s-sahħha tat-tfal (GU L 56, 26.2.2014, p. 7)."'

(¹) GU L 39, 8.2.2014, p. 44.

(²) GU L 50, 20.2.2014, p. 11.

(³) GU L 56, 26.2.2014, p. 7.

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) Nru 119/2014, (UE) Nru 155/2014 u (UE) Nru 175/2014 fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kunċiatt Kongġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rikwiżiti kostituzzjonali mhuma indikati

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 176/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1244]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 907/2013 tal-20 ta' Settembru 2013, li jistipula r-regoli għal applikazzjonijiet li jikkonċernaw l-użu ta' deskrizzjonijiet ġeneriči (denominazzjonijiet) (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 40/2014 tas-17 ta' Jannar 2014, li jawtorizza ċerti dikjarazzjonijiet sanitariji dwar l-ikel, hlief dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iż-żvilupp u s-sahha tat-tfal u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 432/2012 (²) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1321/2013 tal- 10 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi l-lista tal-Unjoni ta' prodotti primarji awtorizzati ta' tħawwir bl-affumikazzjoni għall-użu bhala tali fl-ikel jew fuq l-ikel u/jew għall-produzzjoni ta' tħawwir bl-affumikazzjoni derivati (³) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Din id-Deciżjoni tikkonċerna l-leġiżlazzjoni b'rabta mal-prodotti tal-ikel. Il-leġiżlazzjoni dwar l-oġġetti tal-ikel ma tapplikax għal-Liechtenstein dment li l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Svizzera dwar il-kummerċ ta' prodotti agrikoli tkun estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-introduzzjoni tal-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE. Għaldaqstant, din id-Deciżjoni m'għandhiex tapplika għal-Liechtenstein.
- (5) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

Il-Kapitolu XII tal-Anness II tal-Ftehim taż-ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 54zzzzp (Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 432/2012):
 

— **32014 R 0040:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 40/2014 tas-17 ta' Jannar 2014 (GU L 14, 18.1.2014, p. 8)."
2. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 82 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2014):
 

83. **32013 R 0907:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 907/2013 tal-20 ta' Settembru 2013, li jistipula r-regoli għal applikazzjonijiet li jikkonċernaw l-użu ta' deskrizzjonijiet ġeneriči (denominazzjonijiet) (GU L 251, 21.9.2013, p. 7).
84. **32013 R 1321:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1321/2013 tal- 10 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi l-lista tal-Unjoni ta' prodotti primarji awtorizzati ta' tħawwir bl-affumikazzjoni għall-użu bhala tali fl-ikel jew fuq l-ikel u/jew għall-produzzjoni ta' tħawwir bl-affumikazzjoni derivati (GU L 333, 12.12.2013, p. 54).
85. **32014 R 0040:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 40/2014 tat-17 ta' Jannar 2014 li jjawtorizza ċerti dikjarazzjonijiet sanitariji dwar l-ikel, hlief dawk li jirreferu għat-tnaqqis tar-riskju tal-mard u ghall-iż-żvilupp u s-sahha tat-tfal u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 432/2012 (GU L 14, 18.1.2014, p. 8)."'

(¹) GU L 251, 21.9.2013, p. 7.

(²) GU L 14, 18.1.2014, p. 8.

(³) GU L 333, 12.12.2013, p. 54.

## Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) Nru 907/2013 u (UE) Nru 40/2014 u tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 1321/2013 bl-Islandiż u bin-Norveġiż, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentici.

## Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-sehh fil-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

## Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 177/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1245]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 19/2014 tal-10 ta' Jannar 2014 li jemenda l-Anness tar-Regolament (UE) Nru 37/2010 dwar is-sustanzi farmakoloġikament attivi u l-klassifikazzjoni tagħhom fir-rigward tal-limiti massimi ta' residwu fl-oggetti tal-ikel li ġejjin mill-annimali, fir-rigward tas-sustanza kloroform (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 20/2014 tal-10 ta' Jannar 2014 li jemenda l-Anness tar-Regolament (UE) Nru 37/2010 dwar is-sustanzi farmakoloġikament attivi u l-klassifikazzjoni tagħhom fir-rigward tal-limiti massimi ta' residwu fl-oggetti tal-ikel li ġejjin mill-annimali, għal dak li jirrigwarda s-sustanza butafosfan (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiżi li ġejjin jiżdiedu fil-punt 13 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 37/2010) tal-Kapitolu XIII tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

- **32014 R 0019:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 19/2014 tal-10 ta' Jannar 2014 (GU L 8, 11.1.2014, p. 18),
- **32014 R 0020:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 20/2014 tal-10 ta' Jannar 2014 (GU L 8, 11.1.2014, p. 20)."

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti ta' Implementazzjoni (UE) Nru 19/2014 u (UE) Nru 20/2014 fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħi fil-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) GU L 8, 11.1.2014, p. 18.

(²) GU L 8, 11.1.2014, p. 20.

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 178/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1246]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 272/2014 tas-17 ta' Marzu 2014 li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 297/95 rigward l-agġustament tal-miżati tal-Agencija Ewropea għall-Mediċini għar-rata tal-inflazzjoni (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 15h (ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 297/95) tal-Kapitolu XIII tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0272:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 272/2014 tas-17 ta' Marzu 2014 (GU L 79, 18.3.2014, p. 37).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 272/2014 bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' ma' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħi fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 79, 18.3.2014, p. 37.

(\*) L-ebda rekwiziti kostituzzjonal mhuma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 179/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1247]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2012/25/UE tad-9 ta' Ottubru 2012 li tistabbilixxi l-proceduri ta' informazzjoni ghall-iskambju, bejn l-Istati Membri, ta' organi umani mahsuba għat-trapjant (¹) jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddahhal wara l-punt 15zn (id-Direttiva 2010/53/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XIII tal-Anness II tal-Ftehim taż-ŻEE:

"15zna. **32012 L 0025:** Id-Direttiva ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2012/25/UE tad-9 ta' Ottubru 2012, li tistabbilixxi l-proceduri ta' informazzjoni ghall-iskambju, bejn l-Istati Membri, ta' organi umani mahsuba għat-trapjant (GU L 275, 10.10.2012, p. 27).

Id-dispozizzjonijiet tad-Direttiva ta' Implementazzjoni, għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattament li ġej:

Din id-Direttiva ta' Implementazzjoni ma tapplikax għal-Liechtenstein, bl-eċċeżżjoni tal-Artikolu 7."

### Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva ta' Implementazzjoni 2012/25/UE bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) GU L 275, 10.10.2012, p. 27.

(\*) Rekwiziti kostituzzjonal indikati.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 180/2014****tal-25 ta' Settembru 2014****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1248]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2000/180/KE<sup>(1)</sup>, li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE, ma għadhiex valida, u konsegwentement ir-referenza li ssir ghaliha għandha tithassar mill-Ftehim ŻEE.
- (2) Għal raġunijiet prattiċi, l-atti elenkat taht l-intestatura "ATTI LI TAGHHOM IL-PARTIJIET KONTRAENTI GHANDHOM JIEHDU NOTA" fil-Kapitolu XV tal-Anness II għandu jiġu nnumerati mill-ġdid.
- (3) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

**Artikolu 1**

Il-Kapitolu XV tal-Anness II għall-Ftehim taż-ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. It-test tal-punt 12j (Deciżjoni tal-Kummissjoni 2000/180/KE) jithassar.
2. Taht l-intestatura "ATTI LI TAGHHOM IL-PARTIJIET KONTRAENTI GHANDHOM JIEHDU NOTA" mill-punt 13 (imħassar) sa 26 (Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tal-11 ta' April 2006) huma nnumerati mill-ġdid bħala l-punti minn 1 sa 14.

**Artikolu 2**

Din id-Deciżjoni tidħol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE<sup>(\*)</sup>.

**Artikolu 3**

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

**Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE****Il-President****Kurt JÄGER**

<sup>(1)</sup> GU L 57, 2.3.2000, p. 34.

<sup>(\*)</sup> L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 181/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1249]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/69/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għal skopijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għal ċomb p'ċeramika dielettrika f'kapasiters għal vultagħ nominali ta' inqas minn 125 V AC jew 250 V DC użati fi strumenti ta' monitoraġġ u kontroll industrijali (¹) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/70/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għall-finijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għaċ-ċomb fil-pjanċi għall-micro-channel (MCPs) (²) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/71/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għall-finijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għaċ-ċomb fl-issaldjar finterfaċċa waħda ta' elementi stampati stivati li jintużaw fuq superfice kbira (³) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/72/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għall-finijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness III tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għaċ-ċomb fl-issaldjar u fix-xogħlijiet tal-ahħar ta' komponenti elettriċi u elettronici u fix-xogħlijiet tal-ahħar tal-unitajiet ta' cirkwit stampati użati fil-moduli ta' ignixi u fsistemi ohrajn ta' kontroll, kemm elettriċi kif ukoll elettronici, tal-magna (⁴) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/73/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għall-finijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għaċ-ċomb felettrodi tal-platinu platinizzat użati għall-kejl tal-konduttività (⁵) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/74/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għal skopijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għal ċomb użat fsistemi ta' konnetturi tal-pinnijiet ohra li mhumiex dawk konformi mas-C-press għal sistemi ta' monitoraġġ u kontroll industrijali (⁶) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/75/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għal skopijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness IV tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għall-merkurju fbozo florexenti bil-katodu kiesah (CCFLs) għal skrins bil-kristalli likwidli li jixegħlu minn wara, mhux aktar minn 5 mg għal kull bozza, użati fi strumenti ta' monitoraġġ u kontroll industrijali mqiegħda fis-suq qabel it-22 ta' Lulju 2017 (⁷) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (8) Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/76/UE tat-13 ta' Marzu 2014 li temenda, għal skopijiet ta' adattament ghall-progress tekniku, l-Anness III tad-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' eżenzjoni għall-Merkurju ftubi bi skariku luminuż magħmula bl-idejn (HLDTs) użati għas-sinjalji, kemm dawk dekorattivi kif ukoll dawk arkitettoni, għad-dawl speċjalizzat u għall-opri tal-arti bid-dawl (⁸) tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 72.

(²) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 74.

(³) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 76.

(⁴) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 78.

(⁵) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 80.

(⁶) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 82.

(⁷) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 84.

(⁸) ĠUL 148, 20.5.2014, p. 86.

(9) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJŻJONI:

#### *Artikolu 1*

L-inċiżi li ġejjin huma miżjudha mal-punt 12q (id-Direttiva 2011/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XV tal-Anness II mal-Ftehim ŻEE:

- **32014 L 0069:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/69/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 72),
- **32014 L 0070:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/70/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 74),
- **32014 L 0071:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/71/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 76),
- **32014 L 0072:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/72/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 78),
- **32014 L 0073:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/73/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 80),
- **32014 L 0074:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/74/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 82),
- **32014 L 0075:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/75/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 84),
- **32014 L 0076:** Id-Direttiva ta' Delega tal-Kummissjoni 2014/76/UE tat-13 ta' Marzu 2014 (GU L 148, 20.5.2014, p. 86)."

#### *Artikolu 2*

It-testi tad-Direttivi 2014/69/UE, 2014/70/UE, 2014/71/UE, 2014/72/UE u 2014/73/UE u d-Deciżjonijiet 2014/74/UE, 2014/75/UE u 2014/76/UE, bil-lingwa Islandiża u b'dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

#### *Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sejjħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

#### *Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kunitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal mhuma indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 182/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1250]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 301/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 li jemenda l-Anness XVII tar-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-Registrazzjoni, il-Valutazzjoni, l-Awtorizzazzjoni u r-Restrizzjoni ta' Sustanzi Kimici (REACH) fir-rigward tal-komposti tal-kromju VI (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 12zc (ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolo XV tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32014 R 0301:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 301/2014 tal-25 ta' Marzu 2014 (GU L 90, 26.3.2014, p. 1.)"

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 301/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 90, 26.3.2014, p. 1.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 183/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1251]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 260/2014 tal-24 ta' Jannar 2014 li jemenda, bil-ghan li jadattah ghall-progress tekniku, ir-Regolament (KE) Nru 440/2008 li jistabbilixxi metodi ta' ttestjar skont ir-Regolament (KE) Nru 1907/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-Registrazzjoni, il-Valutazzjoni, l-Awtorizzazzjoni u r-Restrizzjoni ta' Sustanzi Kimiči (REACH) (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 12zza (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 440/2008) tal-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32014 R 0260:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 260/2014 tal-24 ta' Jannar 2014 (GU L 81, 19.3.2014, p. 1)."

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 260/2014 fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 81, 19.3.2014, p. 1.

(\*) L-ebda rekwizit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 184/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1252]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 358/2014 tad-9 ta' April 2014 li jemenda l-Annessi II u V tar-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prodotti kożmetiči (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 1a (ir-Regolament (KE) Nru 1223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XVI tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0358:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 358/2014 tad-9 ta' April 2014 (GU L 107, 10.4.2014, p. 5).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 358/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 107, 10.4.2014, p. 5.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 185/2014****tal-25 ta' Settembru 2014****li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1253]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

**Billi:**

- (1) Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/18/UE tad-29 ta' Jannar 2014 li temenda d-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-lista ta' prodotti relatati mad-difiża (l') għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

**ADOTTA DIN ID-DECIJONI:****Artikolu 1**

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 3q (id-Direttiva 2009/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XIX tal-Anness II tal-Ftehim taż-ŻEE:

"— **32014 L 0018:** Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2014/18/UE tad-29 ta' Jannar 2014 (GU L 40, 11.2.2014, p. 20)."

**Artikolu 2**

It-testi tad-Direttiva 2014/18/UE bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentici.

**Artikolu 3**

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

**Artikolu 4**

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

**Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE****Il-President****Kurt JÄGER**

(l') GU L 40, 11.2.2014, p. 20.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjoni ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 186/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1254]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2012/46/UE tas-6 ta' Dicembru 2012 li temenda d-Direttiva 97/68/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-approssimazzjoni tal-ligijiet tal-Istati Membri fir-rigward tal-miżuri kontra l-emissjoni ta' inkwinanti ta' gass u partikolati minn magni tal-kombustjoni interna li għandhom jiġu installati f'makkinarju mobbli mhux tat-triq (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 1a (id-Direttiva 97/68/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XXIV tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32012 L 0046:** Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2012/46/UE tas-6 ta' Dicembru 2012 (GU L 353, 21.12.2012, p. 80)."

### Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva 2012/46/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 353, 21.12.2012, p. 80.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 187/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness IV (Energija) tal-Ftehim ŻEE [2015/1255]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) Nru 174/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Frar 2013 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 106/2008 dwar programm Komunitarju ta' tikkettar dwar l-efċċenza enerġetika tat-tagħmir tal-uffiċċju (<sup>(1)</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness IV tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

**ADOTTA DIN ID-DECIJONI:**

### Artikolu 1

It-test tal-punt 30 (ir-Regolament (KE) Nru 106/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness IV tal-Ftehim ŻEE qed jiġi mibdul b'dan li ġej:

**"32008 R 0106:** Ir-Regolament (KE) Nru 106/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Jannar 2008 dwar programm tal-Unjoni ta' tikkettar dwar l-efċċenza enerġetika tat-tagħmir tal-uffiċċju (GU L 39, 13.2.2008, p. 1), kif emendat bi:

— **32013 R 0174:** Ir-Regolament (UE) Nru 174/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Frar 2013 (GU L 63, 6.3.2013, p. 1).

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Kull referenza ghall-Ftehim bejn il-Gvern tal-Istati Uniti tal-Amerika u l-Unjoni Ewropea dwar il-koordinazzjoni tal-programmi tat-tikkettar tal-efċċenza enerġetika għat-tagħmir tal-uffiċċju titqies li tinkludi referenza ghall-iskambju ta' ittri bejn l-Aġenzija ghall-Protezzjoni Ambjentali tal-Istati Uniti (EPA) u l-Ministeru għaż-żejt mhux Maħdum u l-Energija fin-Norveġja, il-Ministeru tal-Industriji u l-Innovazzjoni fl-Islanda u l-Uffiċċju tal-Affarijiet Ekonomiċi tal-Liechtenstein, hliet fl-Artikolu 11 fejn tibqa' r-referenza ghall-EPA.
- (b) Fl-Artikolu 4(5), il-kliem 'l-Unjoni u pajjiżi terzi' jinqara 'l-Unjoni jew Stati tal-EFTA, min-naħha waħda, u pajjiżi terzi, min-naħha l-ohra.'. Il-kliem 'ittestat mill-Kummissjoni jew mill-Istati Membri' jinqara 'ittestat mill-Kummissjoni jew mill-Istati Membri jew mill-Istati tal-EFTA, fil-kompetenzi rispettivi tagħhom.'
- (c) Fl-Artikolu 12(3), l-ewwel sentenza, il-kelma 'Kummissjoni' tinqara 'Stati tal-EFTA u l-Kummissjoni, fil-kompetenzi rispettivi tagħhom'.
- (d) L-Artikolu 13 ma jaapplikax."

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 174/2013 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

<sup>(1)</sup> GU L 63, 6.3.2013, p. 1.

*Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

*Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 188/2014****tal-25 ta' Settembru 2014****li temenda l-Anness VI (Sigurtà soċjali) tal-Ftehim ŻEE [2015/1256]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva 2014/50/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 dwar ir-rekwiżiti minimi sabiex tiżdied il-mobbiltà tal-haddiema minn Stat Membru għal iehor permezz ta' titjib fil-ksib u l-preservazzjoni tad-drittijiet għal pensjoni supplimentari (\*) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness VI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

**Artikolu 1**

Il-punt li ġej jiddahħal wara l-punt 12 (id-Direttiva tal-Kunsill 98/49/KE) tal-Anness VI tal-Ftehim ŻEE:

“**13. 32014 L 0050:** Id-Direttiva 2014/50/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 dwar ir-rekwiżiti minimi sabiex tiżdied il-mobbiltà tal-haddiema minn Stat Membru għal iehor permezz ta' titjib fil-ksib u l-preservazzjoni tad-drittijiet għal pensjoni supplimentari (GU L 128, 30.4.2014, p. 1).”

**Artikolu 2**

It-testi tad-Direttiva 2014/50/UE bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

**Artikolu 3**

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

**Artikolu 4**

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

(\*) GU L 128, 30.4.2014, p. 1.

(\*) Ir-rekwiżiti kostituzzjonali huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 189/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness X (Servizzi ingenerali) tal-Ftehim ŻEE [2015/1257]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/662/UE tal-14 ta' Ottubru 2013 li temenda d-Deciżjoni 2009/767/KE rigward l-istabbiliment, il-manutenzjoni u l-pubblikazzjoni ta' listi ta' fiducja ta' forniture ta' servizz ta' certifikazzjoni taht superviżjoni/akkreditati mill-Istati Membri (\*) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness X tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 1b (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2009/767/KE) tal-Anness X tal-Ftehim ŻEE:

“— **32013 D 0662:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/662/UE tal-14 ta' Ottubru 2013 (GU L 306, 16.11.2013, p. 21).”

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2013/662/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħi fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(\*) GU L 306, 16.11.2013, p. 21.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 190/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u socjetà tal-informazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1258]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/752/UE tal-11 ta' Diċembru 2013 li temenda d-Deciżjoni 2006/771/KE dwar l-armonizzazzjoni tal-ispettru tar-radju għal użu ma' tagħmir għal meded qosra u li thassar id-Deciżjoni 2005/928/KE (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2013/752/UE thassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/928/KE (²), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement trid tithassar skont il-Ftehim ŻEE.
- (3) Għaldaqstant, l-Anness XI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

### Artikolu 1

L-Anness XI tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 5cz (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2006/771/KE):
 

— **32013 D 0752:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2013/752/UE tal-11 ta' Diċembru 2013 (GU L 334, 13.12.2013, p. 17)."
2. Jithassar it-test tal-punt 5ct (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/928/KE).

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2013/752/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li jiġu ppubblifikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(¹) GU L 334, 13.12.2013, p. 17.

(²) GU L 344, 27.12.2005, p. 47.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 191/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u socjetà tal-informazzjoni) tal-Ftehim ŻEE [2015/1259]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/276/UE tat-2 ta' Mejju 2014 dwar l-emendar tad-Deciżjoni Nru 2008/411/KE dwar l-armonizzazzjoni tal-medda ta' frekwenzi bejn it-3 400 u t-3 800 MHz għas-sistemi terrestri li kapaċi jipprovdu servizzi ta' komunikazzjoni elettronika fil-Komunità (\*) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej,

ADOTTA DIN ID-DECIŽJONI:

### Artikolu 1

Dan li ġej jiżdied fil-punt 5czd (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/411/KE) tal-Anness XI tal-Ftehim ŻEE:

“, kif emendat bi:

- **32014 D 0276:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/276/UE tat-2 ta' Mejju 2014 (GU L 139, 14.5.2014, p. 18)."

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2014/276/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(\*) GU L 139, 14.5.2014, p. 18.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 192/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XI (Komunikazzjoni elettronika, servizzi awdjoviżivi u socjetà tal-informazzjoni) u l-Protokoll 37 (li jinkludi l-lista prevista fl-Artikolu 101) tal-Ftehim ŻEE [2015/1260]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikoli 98 u 101 tiegħi,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2014)462 tat-3 ta' Frar 2014 dwar it-twaqqif tal-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi tal-Midja Awdjoviżiva għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Biex il-Ftehim ŻEE jiffunzjona sew, il-Protokoll 37 tal-Ftehim ŻEE jrid jiġi estiż sabiex jinkludi l-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi Awdjoviżivi stabbilit bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2014)462, u l-Anness XI għandu jiġi emendat sabiex jispecifik l-proċeduri ta' assoċjazzjoni ma' dan il-Grupp.
- (3) Għalhekk, l-Anness XI u l-Protokoll 37 tal-Ftehim ŻEE għandhom jiġu emendati skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Dan li ġej jiddahħal wara l-punt 5q (id-Direttiva 98/84/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness XI tal-Ftehim ŻEE:

"5r. **C(2014)462:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2014)462 tat-3 ta' Frar 2014 dwar it-twaqqif tal-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi tal-Midja Awdjoviżiva.

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tad-Deciżjoni jinqraw bl-adattament li ġej:

Fl-Artikolu 4(1), il-kliem 'u rappreżentant tal-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA' jiddahħal wara l-kelma 'Kummissjoni'.

Il-modalitajiet ta' assoċjazzjoni tal-Istati tal-EFTA skont l-Artikolu 101 tal-Ftehim:

L-Istati tal-EFTA jippartecipaw bis-shih fil-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi tal-Midja Awdjoviżiva, mingħajr id-dritt ghall-vot."

### Artikolu 2

Il-punt li ġej jiddahħal wara l-punt 38 fil-Protokoll 37 tal-Ftehim ŻEE:

"39. Il-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi tal-Midja Awdjoviżiva (Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2014)462 tat-3 ta' Frar 2014 dwar it-twaqqif tal-Grupp Ewropew ta' Regolaturi għas-Servizzi tal-Midja Awdjoviżiva)."

### Artikolu 3

It-testi tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2014)462 fil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

*Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

*Artikolu 5*

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 193/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XIII (Trasport) tal-Ftehim ŻEE [2015/1261]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 69/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 748/2012 li jistabbilixxi regoli ta' implimentazzjoni għaċ-ċertifikazzjoni tal-ajrunavigabbilt u ambientali ta' inġenji tal-ajru u ta' prodotti, partijiet u tagħmir relatati, kif ukoll għaċ-ċertifikazzjoni ta' organizzazzjonijiet relatati mad-disinn u l-produzzjoni (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 70/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1178/2011 li jistabbilixxi rekwiziti teknici u proceduri amministrattivi relatati mal-ekwipaġġi tal-ajruplani tal-avjazzjoni civili skont ir-Regolament (KE) Nru 216/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 71/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 965/2012 li jistabbilixxi rekwiziti teknici u proceduri amministrattivi relatati mal-operazzjonijiet tal-ajru skont ir-Regolament (KE) Nru 216/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Għalhekk, l-Anness XIII tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŽJONI:

### Artikolu 1

L-Anness XIII tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 66ne (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1178/2011):
 

“— **32014 R 0070**: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 70/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 (GU L 23, 28.1.2014, p. 25).”
2. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 66nf (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 965/2012):
 

“— **32014 R 0071**: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 71/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 (GU L 23, 28.1.2014, p. 27).”
3. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 66p (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 748/2012):
 

“— **32014 R 0069**: Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 69/2014 tas-27 ta' Jannar 2014 (GU L 23, 28.1.2014, p. 12).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) Nru 69/2014, (UE) Nru 70/2014 u (UE) Nru 71/2014 fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubbliki fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

(¹) GU L 23, 28.1.2014, p. 12.

(²) GU L 23, 28.1.2014, p. 25.

(³) GU L 23, 28.1.2014, p. 27.

*Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

*Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongġunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 194/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1262]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Direttiva 2013/39/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Awwissu 2013 li temenda d-Direttivi 2000/60/KE u 2008/105/KE rigward sustanzi prioritarji fil-qasam tal-politika dwar l-ilma (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XX tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-Anness XX tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiż li ġej jiżdied fil-punt 13ca (id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):
  - **32013 L 0039:** Id-Direttiva 2013/39/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Awwissu 2013 (GU L 226, 24.8.2013, p. 1)."
2. Dan li ġej jiżdied mal-punt 13cad (id-Direttiva 2008/105/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill):
  - “, kif emendat bi:
    - **32013 L 0039:** Id-Direttiva 2013/39/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Awwissu 2013 (GU L 226, 24.8.2013, p. 1).”

### Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva 2013/39/UE bil-lingwa Islandiż u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) GU L 226, 24.8.2013, p. 1.

(\*) Ir-rekwiżi kostituzzjonali huma indikati.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 195/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1263]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2013/480/UE tal-20 ta' Settembru 2013 li tistabbilixxi, skont id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, il-valuri tal-klassifikazzjonijiet tas-sistemi ta' monitoraġġ tal-Istati Membri bhala riżultat tal-eżerċizzju tal-interkalibrar u li thassar id-Deciżjoni 2008/915/KE (¹), kif ikkoreġuta mill-ĠU L 102, 5.4.2014, p. 22, għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni 2013/480/UE thassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/915/KE (²), li hija inkorporata fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement għandha tithassar skont il-Ftehim ŻEE.
- (3) Għalhekk, l-Anness XX tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

It-test tal-punt 13cab (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/915/KE) tal-Anness XX tal-Ftehim ŻEE qed jiġi mibdul b'dan li ġej:

**"32013 D 0480:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2013/480/UE tal-20 ta' Settembru 2013 li tistabbilixxi, skont id-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, il-valuri tal-klassifikazzjonijiet tas-sistemi ta' monitoraġġ tal-Istati Membri bhala riżultat tal-eżerċizzju tal-interkalibrar u li thassar id-Deciżjoni 2008/915/KE (ĠU L 266, 8.10.2013, p. 1), kif ikkoreġuta mill-ĠU L 102, 5.4.2014, p. 22."

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni 2013/480/UE, fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sehh fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) ĜU L 266, 8.10.2013, p. 1.

(²) ĜU L 332, 10.12.2008, p. 20.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 196/2014****tal-25 ta' Settembru 2014****li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1264]****IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,**

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 176/2014 tal-25 ta' Frar 2014 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1031/2010 b'mod partikolari, sabiex jiġu stabbiliti l-volumi ta' kwoti ta' emissonijiet ta' gassijiet serra li għandhom jiġu rkantati fl-2013-2020<sup>(1)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XX tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

**Artikolu 1**

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 21ala (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1031/2010) tal-Anness XX tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 R 0176:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 176/2014 tal-25 ta' Frar 2014 (GU L 56, 26.2.2014, p. 11).”

**Artikolu 2**

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 176/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentici.

**Artikolu 3**

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

**Artikolu 4**

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

<sup>(1)</sup> GU L 56, 26.2.2014, p. 11.

<sup>(\*)</sup> L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 197/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1265]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/166/UE tal-21 ta' Marzu 2014 li temenda d-Deciżjoni 2005/381/KE fir-rigward tal-kwestjonarju ghall-komunikazzjoni ta' informazzjoni dwar l-applikazzjoni tad-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XX tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

**ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:**

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 21ap (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/381/KE) tal-Anness XX tal-Ftehim ŻEE:

“— **32014 D 0166:** Id-Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni 2014/166/UE tal-21 ta' Marzu 2014 (GU L 89, 25.3.2014, p. 45).”

### Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjoni ta' Implementazzjoni 2014/166/UE fil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

---

(¹) GU L 89, 25.3.2014, p. 45.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 198/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1266]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 205/2014 tal-4 ta' Marzu 2014 li jistabbilixxi kundizzjonijiet uniformi ghall-implementazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 1260/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar statistika demografika, fir-rigward tat-tqassim tad-dejta, tal-iskadenzi u tar-reviżjonijiet tad-dejta (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Il-punt li ġej jiddahhal wara l-punt 18z4 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 141/2013) tal-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE:

**“18z5. 32014 R 0205:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 205/2014 tal-4 ta' Marzu 2014 li jistabbilixxi kundizzjonijiet uniformi ghall-implementazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 1260/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar statistika demografika, fir-rigward tat-tqassim tad-dejta, tal-iskadenzi u tar-reviżjonijiet tad-dejta (GU L 65, 5.3.2014, p. 10).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 205/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħi fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) GU L 65, 5.3.2014, p. 10.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 199/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1267]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 228/2014 tal-10 ta' Marzu 2014 li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 601/2006 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 184/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istatistika fuq il-bilanci ta' pagamenti, kummerċ internazzjonali f-servizzi u investimenti dirett barrani, rigward il-format u l-proċedura għat-trażmissjoni tad-dejta (\*) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Għalhekk, l-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Dan li ġej jiżdied mal-punt 19sa (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 601/2006) tal-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE:

“, kif emendat bi:

- **32014 R 0228:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 228/2014 tal-10 ta' Marzu 2014 (GU L 70, 11.3.2014, p. 16).”

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 228/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norvegiża, li għandhom jiġu ppubbliki fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) GU L 70, 11.3.2014, p. 16.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 200/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XXI (Statistika) tal-Ftehim ŻEE [2015/1268]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) Nru 549/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Mejju 2013 dwar is-sistema Ewropea tal-kontijiet nazzjonali u reġjonali fl-Unjoni Ewropea (¹) gie inkorporat fil-Ftehim ŻEE permezz tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 58/2014 tat-8 ta' April 2014 (²).
- (2) L-iskadenza ghall-preżentazzjoni ta' talba debitament gustifikata għal derogi ghall-awtorità ta' sorveljanza kompetenti sa mhux aktar tard mis-17 ta' Ottubru 2013 stipulata fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) Nru 549/2013 għandha għalhekk tiġi adattata, sabiex l-Istati tal-EFTA jkunu jistgħu jitħol lu derogi skont l-Artikolu 6(1) u (2).
- (3) Għalhekk, l-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Il-punt 19z (ir-Regolament (UE) Nru 549/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness XXI tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-adattamenti (b) u (c) jiġu nnumerati mill-ġdid bhala l-adattamenti (c) u (d).
2. Jiddahħal l-adattament li ġej:

"(b) Fl-Artikolu 6(3), il-kliem '17 ta' Ottubru 2013' jiġi sostitwit bil-kliem 'tliet xhur wara d-dħul fis-seħħħ tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 200/2014 tal-25 ta' Settembru 2014' fir-rigward tal-Istati tal-EFTA."

### Artikolu 2

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(¹) ĠUL 174, 26.6.2013, p. 1.

(²) ĠUL 256, 28.8.2014, p. 35.

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 201/2014

tal-25 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Protokoll 26 (Dwar il-poteri u l-funzjonijiet tal-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA fil-  
qasam tal-Għajnuna mill-Istat) tal-Ftehim ŻEE [2015/1269]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 372/2014 tad-9 ta' April 2014 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 794/2004 f'dak li jirrigwarda l-kalkolu ta' certi limiti ta' żmien, it-trattament tal-ilmenti, u l-identifikazzjoni u l-protezzjoni ta' informazzjoni kufidenzjali (l') għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Il-Protokoll 26 tal-Ftehim ŻEE għandu għalhekk jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

L-inċiż li ġej jaċċied mal-punt 2 (ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 794/2004) tal-Artikolu 2 tal-Protokoll 26 tal-Ftehim ŻEE:

**"— 32014 R 0372:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 372/2014 tad-9 ta' April 2014 (GU L 109, 12.4.2014, p. 14)."

### Artikolu 2

It-testi tar-Regolament (UE) Nru 372/2014 bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħ fis-26 ta' Settembru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*), jew fil-jum tad-dħul fis-seħħ tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE li tinkorpora r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 734/2013 fil-Ftehim ŻEE, skont liema data tkun l-iżjed tard.

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

(\*) GU L 109, 12.4.2014, p. 14.

(\*) L-ebda rekwiżiż kostituzzjonal ma huwa indikat.

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 202/2014****tal-25 ta' Settembru 2014**

**li temenda l-Protokoll 31 tal-Ftehim ŻEE, dwar il-kooperazzjoni f'oqsma spċifici li ma jagħmlux parti mill-erba' libertajiet [2015/1270]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikoli 86 u 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Huwa xieraq li tiġi estiża l-kooperazzjoni tal-Partijiet Kontraenti għall-Ftehim ŻEE sabiex tinkludi r-Rakkoman-dazzjoni tal-Kunsill 2012/C 398/01 tal-20 ta' Dicembru 2012 dwar il-validazzjoni tat-tagħlim mhux formali u informali (¹).
- (2) Il-Protokoll 31 tal-Ftehim ŻEE għandu għalhekk jiġi emendat sabiex din il-kooperazzjoni estiża tkun tista' sseħħi,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

*Artikolu 1*

L-inċiż li ġej jiżdied fil-paragrafu 8 tal-Artikolu 4 tal-Protokoll 31 tal-Ftehim ŻEE:

“— **32012 H 1222(01)**: Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill 2012/C 398/01 tal-20 ta' Dicembru 2012 dwar il-validazzjoni tat-tagħlim mhux formali u informali (GU C 398, 22.12.2012, p. 1).”

*Artikolu 2*

Din id-Deciżjoni tidħol fis-seħħi fil-jum wara l-ahhar notifika skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*).

*Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

(¹) GU C 398, 22.12.2012, p. 1.

(\*) L-ebda rekwiżiż kcostituzzjonali ma huwa indikat.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 203/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1271]**

IL-KUMITAT KONGUNT ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 tal-25 ta' Mejju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fdak li għandu x'jaqsam mal-lista tas-sustanzi attivi approvati (²), kif ikkoreġut minn ĜU L 26, 28.1.2012, p. 38), għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 541/2011 tal-1 ta' Ġunju 2011 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-lista ta' sustanzi attivi approvati (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 544/2011 tal-10 ta' Ġunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fdak li għandu x'jaqsam mar-rekwiżi tħad-dejta għas-sustanzi attivi (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 545/2011 tal-10 ta' Ġunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-rekwiżi tħad-dejta dwar prodotti ghall-harsien tal-pjanti (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 546/2011 tal-10 ta' Ġunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar principji uniformi ghall-evalwazzjoni u l-awtorizzazzjoni ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 547/2011 tat-8 ta' Ġunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-rekwiżi ta' tikkettjar tal-prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (8) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 844/2012 tat-18 ta' Settembru 2012 li jistabbilixxi d-dispożizzjonijiet meħtieġa ghall-implimentazzjoni tal-proċedura ta' tiġid għas-sustanzi attivi, kif previst fir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (9) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 283/2013 tal-1 ta' Marzu 2013 li jistipula r-rekwiżi tħad-dejta għas-sustanzi attivi, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĜUL 309, 24.11.2009, p. 1.

(²) ĜUL 153, 11.6.2011, p. 1.

(³) ĜUL 153, 11.6.2011, p. 187.

(⁴) ĜUL 155, 11.6.2011, p. 1.

(⁵) ĜUL 155, 11.6.2011, p. 67.

(⁶) ĜUL 155, 11.6.2011, p. 127.

(⁷) ĜUL 155, 11.6.2011, p. 176.

(⁸) ĜUL 252, 19.9.2012, p. 26.

(⁹) ĜUL 93, 3.4.2013, p. 1.

- (10) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 284/2013 tal-1 ta' Marzu 2013 li jistipula r-rekwiziti tad-dejta ghall-prodotti ghall-harsien tal-pjanti, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (11) Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 ihassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE (²) u 91/414/KEE (³), li huma inkorporati fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement għandhom jithassru skont il-Ftehim ŻEE.
- (12) Ir-Regolament (UE) Nru 283/2013 ihassar ir-Regolament (UE) Nru 544/2011, li huwa inkorporat fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement għandu jithassar skont il-Ftehim ŻEE.
- (13) Ir-Regolament (UE) Nru 284/2013 ihassar ir-Regolament (UE) Nru 545/2011, li huwa inkorporat fil-Ftehim ŻEE u li konsegwentement għandu jithassar skont il-Ftehim ŻEE.
- (14) L-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu għalhekk jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĆIŻJONI:

### Artikolu 1

Il-Kapitolu XV tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Il-punt segwenti jiddahhal wara l-punt 12zzp (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 414/2013):

**"13. 32009 R 1107:** Ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE (GU L 309, 24.11.2009, p. 1).

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) L-Istati tal-EFTA jkunu hielsa li jillimitaw l-aċċess għas-swieq tagħħom ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti li jkun fihom sustanzi attivi approvati bi qbil mad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE jew il-miżuri Tranžitorji fl-Artikolu 80 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009.
- (b) L-Istati tal-EFTA, bl-eċċeżżjoni tal-Liechtenstein, jistgħu jkunu 'l-Istat Membru relatur' u 'korelatur'.
- (c) Dan li ġej jiżdied mal-Artikolu 18:

'L-allokazzjoni ta' evalwazzjoni tas-sustanzi attivi lejn Stat tal-EFTA, skont l-Artikolu 18(f) hija soġġetta għall-kunsens minn dak l-Istat.'

- (d) Dan li ġej jiżdied mal-Artikoli 37(4) u 42(2):

'Għall-Istati tal-EFTA l-limitu ta' żmien ta' 120 jum jibda l-iktar kmieni possibbli mid-data meta l-Att ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi li jinsabu fil-prodott ghall-protezzjoni tal-pjanti jiġi inkorporat fil-Ftehim preżenti.'

- (e) Dan li ġej jiżdied mal-Artikolu 47(3):

'Għall-Istati tal-EFTA l-limitu ta' żmien ta' 120 jum jibda l-iktar kmieni possibbli mid-data meta l-Att ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi li jinsabu fil-prodott ghall-protezzjoni tal-pjanti b'riskju baxx jiġi inkorporat fil-Ftehim preżenti.'

(¹) GU L 93, 3.4.2013, p. 85.

(²) GU L 33, 8.2.1979, p. 36.

(³) GU L 230, 19.8.1991, p. 1.

- (f) Dan li ġej jiżdied mal-Artikolu 48:

‘L-Istati tal-EFTA jistgħu jillimitaw l-acċess għas-suq tagħhom tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li jkun fihom organiżmi ġenetiċament modifikati, meta l-miżuri li jirrestringu jew jipprojbixxu dawk l-organiżmi jkunu ttieħdu skont l-Artikolu 23 tad-Direttiva 2001/18/KE, hekk kif adattati minn dan il-Ftehim.’

- (g) L-Artikolu 49 ma japplikax għal-Liechtenstein.

- (h) L-Artikolu 80(6) jiġi sostitwit b'dan li ġej:

‘Prodotti awtorizzati għall-protezzjoni tal-pjanti skont id-dispożizzjonijiet nazzjonali applikabbli fil-mument tal-awtorizzazzjoni jistgħu jibqghu jitqiegħdu fis-suq sakemm il-prodott għall-protezzjoni tal-pjanti tkun saritlu valutazzjoni tar-riskju skont ir-Regolament (UE) Nru 1107/2009.’

- (i) Dan li ġej jiżdied ma’ ‘Żona A — Tramuntana’ fl-Anness I:

‘l-Islanda, in-Norveġja’

- (j) Dan li ġej jiżdied ma’ ‘Żona B — Ċentru’ fl-Anness I:

‘il-Liechtenstein’

- 13a. **32011 R 0540:** Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 tal-25 ta’ Mejju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill f'dak li għandu x'jaqsam mal-lista ta’ sustanzi attivi approvati, (GU L 153, 11.6.2011, p. 1), kif ikkorreġut minn GU L 26, 28.1.2012, p. 38, kif emendat minn:

— **32011 R 0541:** Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 541/2011 tal-1 ta’ Ĝunju 2011 (GU L 153, 11.6.2011, p. 187).

Għall-finijiet ta’ dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

L-Istati tal-EFTA jkunu ħiesla li jillimitaw l-acċess għas-suq tagħhom tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li jkun fihom sustanzi attivi approvati skont id-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE jew il-miżuri Tranżitorji tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 l-Artikolu 80.

- 13b. **32011 R 0544:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 544/2011 tal-10 ta’ Ĝunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill f'dak li għandu x'jaqsam mar-rekwiżi tadt-dejta għas-sustanzi attivi (GU L 155, 11.6.2011, p. 1).

- 13c. **32011 R 0545:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 545/2011 tal-10 ta’ Ĝunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-rekwiżi tadt-dejta dwar prodotti għall-harsien tal-pjanti (GU L 155, 11.6.2011, p. 67.)

- 13d. **32011 R 0546:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 546/2011 tal-10 ta’ Ĝunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar prinċipji uniformi għall-evalwazzjoni u l-awtorizzazzjoni ta’ prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 155, 11.6.2011, p. 127).

- 13e. **32011 R 0547:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 547/2011 tat-8 ta’ Ĝunju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-rekwiżi tadt-tikkettjar tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 155, 11.6.2011, p. 176):

Għall-finijiet ta’ dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Dan li ġej għandu jiġi miżjud mal-lista taht it-titolu ‘RSh 1’ fil-punt 1.1 tal-Anness II:

IS: Eitrað í snertingu við augu.

NO: Giftig ved øyekontakt.’

- (b) Dan li ġej għandu jiġi miżjud mal-lista taħt it-titolu 'RSh 2' fil-punt 1.1 tal-Anness II:

IS: Getur valdið ljósnaemingu.

NO: Kan gi overfolsomhet for sollys/UV-strålning.'

- (c) Dan li ġej għandu jiġi miżjud mal-lista taħt it-titolu 'RSh 3' fil-punt 1.1 tal-Anness II:

IS: Efnið brennir húð og augu í snertingu við gufu og veldur kali í snertingu við vökva.

NO: Kontakt med damp virker etsende på hud og øyne, og kontakt med væske gir frostskafe.'

- (d) Dan li ġej jiżdied mal-lista fil-punt 1 tal-Anness III:

IS: Mengið ekki vatn međ efninu eħda iláti bess. (Hreinsið ekki búnað nálægt yfirborðsvatni/Koma skal í veg fyrir að mengun verði međ afrennsli frá bæjarhlöðum og vegum.)

NO: Unngå forurensning av vannmiljøet med produktet eller emballasjen. (Ikke rengjør spreddeutstyr nær overflatevann/unngå forurensning via avrenning fra gårdsplasser og veier.)'

- (e) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPo 1' taħt it-titolu 'Dispożizzjonijiet Specifi' fil-punt 2.1 tal-Anness III:

IS: Ef efnið kemst í snertingu við húð skal fyrrst hreinsa það af međ þurrum klút og skola síðan húðina međ miklu vatni.

NO: Etter kontakt med huden, fjern først produktet med en tørr klut, og vask deretter med mye vann.'

- (f) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPo 2' taħt it-titolu 'Dispożizzjonijiet Specifi' fil-punt 2.1 tal-Anness III:

IS: Pvoið allan hlídfarfatnað að lokinni notkun.

NO: Vask alt personlig verneutstyr etter bruk.'

- (g) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPo 3' taħt it-titolu 'Dispożizzjonijiet Specifi' fil-punt 2.1 tal-Anness III:

IS: Forðist innöndun reyks eftir að kveikt hefur verið í efninu og yfirgefið þegar í stað svæðið sem er til meðhöndlunar.

NO: Pust ikke inn røyken etter at produktet har antent, og forlat det behandlede området øyeblinkelig.'

- (h) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPo 4' taħt it-titolu 'Dispożizzjonijiet Specifi' fil-punt 2.1 tal-Anness III:

IS: Opna skal ilátið utanhús og við þurr skilyrði.

NO: Beholderen skal åpnes utendørs og under tørre forhold.'

- (i) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPo 5' taħt it-titolu 'Dispożizzjonijiet Specifi' fil-punt 2.1 tal-Anness III:

IS: Loftræsta skal úduð svæði/gróðurhús (vandlega/eħda í tilgreindan tíma/par til údinn hefur þornað) áður en farið er þangað inn astur.

NO: De behandlede områder/veksthus ventileres (grundig/eller angivelse av tid/inntil produktet har tørket) før man oppholder seg der igjen.'

- (j) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 1' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Til að vernda grunnvatn/jardvegslífverur skal ekki nota þetta eħda annað efni sem inniheldur (tilgreinið virkt efni eħda flokk virkra efna eftir því sem við á) lengur eħda oftast en (tilgreinið hversu lengi eħda oft má nota efnið).

NO: For å beskytte (grunnvannet/jordlevende organismer) må dette produktet eller andre produkter som inneholder (angå navnet på virksomt stoff eller gruppe av virksomme stoffer) kun brukes/ikke brukes mer enn (angå tidsperiode eller antall behandlinger).'

- (k) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 2' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Til að vernda grunnvatn/vatnalífverur skal ekki nota þetta efni (á tilgreinda jarðvegsgerð eða við tilgreindar aðstæður).

NO: For å beskytte (grunnvannet/vannlevende organismer) må dette produktet ikke brukes (på beskrevet jordtype eller under beskrevne forhold).'

- (l) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 3' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Til að vernda vatnalífverur/plöntur utan markhóps/liðdýr utan markhóps/skordýr má ekki nota efnið nær óræktuðu landi/yfirborðsvatni en (tilgreind breidd svæðis sem er óheimilt að úða).

NO: For å beskytte (vannlevende organismer/vitlevende planter/insekter/leddyr) må dette produktet ikke brukes nærmere enn (angå avstand) fra (overflatevann/kantvegetasjon).'

- (m) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 4' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Til að vernda vatnalífverur/plöntur utan markhóps má ekki nota efnið á malbikað, steinsteypt, hellulagðt eða malarborið yfirborð eða vegi (járnbrautarspor) eða önnur svæði þar sem hætt er við afrennsli út í umhverfið.

NO: For å beskytte (vannlevende organismer/vitlevende planter) må dette produktet ikke brukes på harde overflater som asfaltele, betong- brostein- eller gruslagte områder og veier/jernbane, eller på andre områder med stor risiko for avrenning.'

- (n) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 5' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Til að vernda fugla/villt spendýr verður að gæta þess vandlega að efnið sé algerlega hulið jarðvegi; gætið þess sérstaklega að efnið sé hulið í endum raða.

NO: For å beskytte (fugler/ville pattedyr) skal produktet innblandes i jorden. Sørg også for at produktet er helt innblandet i enden av radene.'

- (o) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 6' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Hreinsið upp allt efni, sem hefur farið til spillis, til að vernda fugla/villt spendýr.

NO: For å beskytte (fugler/ville pattedyr) skal alt söl fjernes.'

- (p) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 7' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Óheimilt er að nota efnið á varptíma fugla.

NO: Må ikke brukes i fuglenes hekketid.'

- (q) Dan li ġej jiżdied mal-lista taħt it-titolu 'SPe 8' fil-punt 2.2 tal-Anness III:

IS: Hættulegt frævandi skordýrum/Til að vernda býflugur og önnur frævandi skordýr er óheimilt að nota efnið á blómstrandi nytplöntur/Óheimilt er að nota efnið þar sem býflugur eru í fæðuleit/Fjarlægið býkúpur meðan meðhöndlun með efnið fer fram eða hyljið þær á meðan og í (tilgreinið tíma) að lokinni meðhöndlun/Óheimilt er að nota efnið ef blómstrandi illgresi er til staðar/Eyða skal illgresi áður en það blómast/Óheimilt er að nota efnið fyrir (tilgreinið tíma).

NO: Farlig for bier./For å beskytte bier og andre pollinerende insekter må dette produkt ikke brukes mens kulturen blomstrar./Må ikke brukes der biene søker næring./Dekk til eller flytt bikuber i behandlingsperioden og i (nevn antall timer/dager) etter behandlingen./Må ikke brukes i nærheten av blomstrende ugress./Fjern ugresset før det blomstrar./Må ikke brukes før (tidspunkt).'

- (r) Dan li ġej jiżdied mal-lista fil-punt 2.3 tal-Anness III:

IS: Til að koma í veg fyrir þolmyndun skal ekki nota þetta eða annað varnarefni sem inniheldur (tilgreinið virkt efni eða flokk virkra efna eftir því sem við á) oftar eða lengur en (tilgreinið hversu oft eða lengi má nota efnið).

NO: For å unngå utvikling av resistens må dette produkt eller andre produkter som inneholder (angivirksomt stoff eller gruppe av virksomme stoffer) kun brukes/ikke brukes mer enn (i tidsperioden eller antall ganger).'

- (s) Dan li ġej jiżdied mal-lista taht it-titolu 'SPr 1' fil-punt 2.4 tal-Anness III:

IS: Beitu skal komið fyrir þannig að ekki sé hætta á að önnur dýr komist í hana. Festa skal beituna tryggilega þannig að nagdýr geti ekki dregið hana í burtu.

NO: Produktet skal plasseres på en slik måte at risikoen for at andre dyr kan innta produktet minimeres. Pass på at produkt i blokkform ikke kan flyttes vekk av de gnagere som skal bekjempes.'

- (t) Dan li ġej jiżdied mal-lista taht it-titolu 'SPr 2' fil-punt 2.4 tal-Anness III:

IS: Auðkennið svæðið, sem meðhöndla á, meðan á meðhöndlun stendur. Varað skal við hættunni á að verða fyrir eitrun (beinni eða óbeinni) af völdum storkuvarans og tilgreina skal móteitrið við honum.

NO: Det behandlede området skal merkes i behandlingsperioden. Faren for forgiftning (primær eller sekundær) ved inntak av antikoaguleringsmidler, samt motgift, skal angis på oppslag.'

- (u) Dan li ġej jiżdied mal-lista taht it-titolu 'SPr 3' fil-punt 2.4 tal-Anness III:

IS: Hræ nagdýra skulu fjarlægð daglega af meðhöndlaða svæðinu meðan meðhöndlun stendur yfir. Ekki má setja hræin í opin sorpflát.

NO: Døde gnagere skal fjernes fra behandlingsområdet hver dag. Døde gnagere må ikke plasseres i åpne avfallsbeholdere.'

- 13f. **32012 R 0844:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 844/2012 tat-18 ta' Settembru 2012 li jistabbilixxi d-dispożizzjonijiet mëhtiega għall-implementazzjoni tal-proċedura ta' tiġid għas-sustanzi attivi, kif previst fir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 252, 19.9.2012, p. 26)."

2. It-test tal-punt 13b (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 544/2011) jiġi sostitwit b'dan li ġej:

**"32013 R 0283:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 283/2013 tal-1 ta' Marzu 2013 li jistipula r-rekwiziti tad-dejta għas-sustanzi attivi, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 93, 3.4.2013, p. 1)."

3. It-test tal-punt 13c (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 545/2011) jiġi sostitwit b'dan li ġej:

**"32013 R 0284:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 284/2013 tal-1 ta' Marzu 2013 li jistipula r-rekwiziti tad-dejta għall-prodotti għall-harsien tal-pjanti, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jikkonċerna t-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 93, 3.4.2013, p. 85)."

## Artikolu 2

It-test tal-punti 6 (id-Direttiva tal-Kunsill 79/117/KEE) u 12a (id-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE) fil-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim ŽEE huma mhassra.

## Artikolu 3

It-testi tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, ir-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011; (UE) Nru 541/2011, ir-Regolamenti (UE) Nru 544/2011, (UE) Nru 545/2011, (UE) Nru 546/2011, (UE) Nru 547/2011, ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 844/2012, ir-Regolamenti (UE) Nru 283/2013 u (UE) Nru 284/2013 bil-lingwa Iżlandiża u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment ŽEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

## Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tidhol fis-sehh fl-1 ta' Ottubru 2014, bil-kundizzjoni li jkunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŽEE (\*).

Għal-Liechtenstein, din il-JCD tidħol fis-seħħħ fl-istess jum jew fil-jum tad-dħul fis-seħħħ tal-Ftehim bejn il-Liechtenstein u l-Awstrija li jistabbilixxi l-kooperazzjoni fil-qasam ta' proceduri ta' awtorizzazzjoni ghall-prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u aġġuvanti skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009, skont liema tkun l-iktar tard.

## Artikolu 5

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima ŽEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea u fis-Suppliment ŽEE tiegħi.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

---

(\*) Rekwiziti kostituzzjonali indikati.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 204/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1272]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 542/2011 tal-1 ta' Ĝunju 2011 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-lista ta' sustanzi attivi approvati biex tkun ikkunsidrata d-Direttiva 2011/58/UE li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE biex tiġġedded l-inklużjoni tal-karbendażim bhala sustanza attiva (¹), għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 702/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva proeż-adjon, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 703/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva aż-żossistrobin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 704/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva aż-żimsulfuron, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 705/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva imażalil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 706/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva profossidim, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 736/2011 tas-26 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva flurossipir, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 153, 11.6.2011, p. 189.

(²) ĠUL 190, 21.7.2011, p. 28.

(³) ĠUL 190, 21.7.2011, p. 33.

(⁴) ĠUL 190, 21.7.2011, p. 38.

(⁵) ĠUL 190, 21.7.2011, p. 43.

(⁶) ĠUL 190, 21.7.2011, p. 50.

(⁷) ĠUL 195, 27.7.2011, p. 37.

- (8) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 740/2011 tas-27 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva bispiribak, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>1</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (9) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 786/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva 1-naftilaċetammid, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/941/KE (<sup>2</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (10) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 787/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva "acidu 1-naftilaċetiku", skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/941/KE (<sup>3</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (11) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 788/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva fluważifop-P, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (<sup>4</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (12) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 797/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva spirossammina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>5</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (13) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 798/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva ossflworgen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (<sup>6</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (14) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 800/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva teflutrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (<sup>7</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (15) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 806/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva flukwinkonażol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (<sup>8</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (16) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 807/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva triaż-żossidu, skont it-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>9</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(<sup>1</sup>) ĠUL 196, 28.7.2011, p. 6.

(<sup>2</sup>) ĠUL 203, 6.8.2011, p. 11.

(<sup>3</sup>) ĠUL 203, 6.8.2011, p. 16.

(<sup>4</sup>) ĠUL 203, 6.8.2011, p. 21.

(<sup>5</sup>) ĠUL 205, 10.8.2011, p. 3.

(<sup>6</sup>) ĠUL 205, 10.8.2011, p. 9.

(<sup>7</sup>) ĠUL 205, 10.8.2011, p. 22.

(<sup>8</sup>) ĠUL 206, 11.8.2011, p. 39.

(<sup>9</sup>) ĠUL 206, 11.8.2011, p. 44.

- (17) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 810/2011 tal-11 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva kreżessim-metil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (18) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 820/2011 tas-16 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva t-terbutilażin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (19) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 942/2011 tat-22 ta' Settembru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva flufenoxuron, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (20) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 943/2011 tat-22 ta' Settembru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva propargit, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (21) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 974/2011 tad-29 ta' Settembru 2011 li japprova s-sustanza attiva akrinatrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (22) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 993/2011 tas-6 ta' Ottubru 2011 li japprova s-sustanza attiva 8-idrossikwinolina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (23) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1022/2011 tal-14 ta' Ottubru 2011 li jikkonċerna in-nuqqas ta' tigħid tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva čiklanilid skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (24) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1045/2011 tad-19 ta' Ottubru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva asulam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (25) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1078/2011 tal-25 ta' Ottubru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva propanil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 207, 12.8.2011, p. 7.

(²) ĠUL 209, 17.8.2011, p. 18.

(³) ĠUL 246, 23.9.2011, p. 13.

(⁴) ĠUL 246, 23.9.2011, p. 16.

(⁵) ĠUL 255, 1.10.2011, p. 1.

(⁶) ĠUL 263, 7.10.2011, p. 1.

(⁷) ĠUL 270, 15.10.2011, p. 20.

(⁸) ĠUL 275, 20.10.2011, p. 23.

(⁹) ĠUL 279, 26.10.2011, p. 1.

- (26) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1100/2011 tal-31 ta' Ottubru 2011 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi dikamba, difenokonażol u imazakwin<sup>(1)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (27) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1127/2011 tas-7 ta' Novembru 2011 dwar in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva l-acidu 2-naftilossacetiku, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti<sup>(2)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (28) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1134/2011 tad-9 ta' Novembru 2011 li jikkonċerna n-nuqqas ta' tiġid tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva činidon-etyl skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011<sup>(3)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (29) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1143/2011 tal-10 ta' Novembru 2011 li japprova s-sustanza attiva prokloraż, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE<sup>(4)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (30) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1372/2011 tal-21 ta' Diċembru 2011 dwar in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva acetoklor, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE<sup>(5)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (31) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1381/2011 tat-22 ta' Diċembru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva kloropikrin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deċiżjoni 2008/934/KE<sup>(6)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (32) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 735/2012 tal-14 ta' Awwissu 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva karbonat idroġenat tal-potassju<sup>(7)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (33) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 746/2012 tas-16 ta' Awwissu 2012 li japrova s-sustanza attiva Adoxophyes orana granulovirus, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011<sup>(8)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (34) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 823/2012 tal-14 ta' Settembru 2012 li jagħti deroga mir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tad-dati tal-iskadenza tal-approvazzjoni tas-sustanzi attivi 2,4-DB, l-acidu benożjku, il-beta-ċiflutrin, l-etyl tal-karfentrażon, ir-razza Coniothyrium minitans CON/M/91-08 (DSM 9660), iċ-ċjażofammid, iċ-ċiflutrin, id-deltametrina, id-dimetenammid-P, l-etofumesat, l-etossisulfuron, il-fenamidon, il-flażasulfuron, il-flufenaket, il-flurtamón, il-foramsulfuron, il-fostijażat, l-imażamoks, l-iodosulfuron, l-iprodion, l-isossaflutol, il-linuron, l-idrażidu malejku, il-mekoprop, il-mekoprop-P, il-meżosulfuron, il-meżotrión, l-ossadiargil, l-ossaſulfrón, il-pendimetalina, il-pikossistrobin, il-piraklostrobin, il-propikonażol, il-propineb, il-proposikarbażon, il-propiżammid, is-siltofamu, it-triflossistrobin, il-warfarin u ż-żossammid<sup>(9)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (35) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emdat kif mehtieg,

<sup>(1)</sup> ĠUL 285, 1.11.2011, p. 10.

<sup>(2)</sup> ĠUL 289, 8.11.2011, p. 26.

<sup>(3)</sup> ĠUL 292, 10.11.2011, p. 1.

<sup>(4)</sup> ĠUL 293, 11.11.2011, p. 26.

<sup>(5)</sup> ĠUL 341, 22.12.2011, p. 45.

<sup>(6)</sup> ĠUL 343, 23.12.2011, p. 26.

<sup>(7)</sup> ĠUL 218, 15.8.2012, p. 3.

<sup>(8)</sup> ĠUL 219, 17.8.2012, p. 15.

<sup>(9)</sup> ĠUL 250, 15.9.2012, p. 13.

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Il-Kapitolu XV tal-Anness II tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiżi li ġejjin jiġu miżjudha mal-punt 13a (Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011):

- **32011 R 0542:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 542/2011 tal-1 ta' Ġunju 2011 (ĠU L 153, 11.6.2011, p. 189),
- **32011 R 0702:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 702/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 (ĠU L 190, 21.7.2011, p. 28),
- **32011 R 0703:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 703/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 (ĠU L 190, 21.7.2011, p. 33),
- **32011 R 0704:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 704/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 (ĠU L 190, 21.7.2011, p. 38),
- **32011 R 0705:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 705/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 (ĠU L 190, 21.7.2011, p. 43),
- **32011 R 0706:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 706/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 (ĠU L 190, 21.7.2011, p. 50),
- **32011 R 0736:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 736/2011 tas-26 ta' Lulju 2011 (ĠU L 195, 27.7.2011, p. 37),
- **32011 R 0740:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 740/2011 tas-27 ta' Lulju 2011 (ĠU L 196, 28.7.2011, p. 6),
- **32011 R 0786:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 786/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 203, 6.8.2011, p. 11),
- **32011 R 0787:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 787/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 203, 6.8.2011, p. 16),
- **32011 R 0788:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 788/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 203, 6.8.2011, p. 21),
- **32011 R 0797:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 797/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 205, 10.8.2011, p. 3),
- **32011 R 0798:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 798/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 205, 10.8.2011, p. 9),
- **32011 R 0800:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 800/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 205, 10.8.2011, p. 22),
- **32011 R 0806:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 806/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 206, 11.8.2011, p. 39),
- **32011 R 0807:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 807/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 206, 11.8.2011, p. 44),
- **32011 R 0810:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 810/2011 tal-11 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 207, 12.8.2011, p. 7),
- **32011 R 0820:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 820/2011 tas-16 ta' Awwissu 2011 (ĠU L 209, 17.8.2011, p. 18),
- **32011 R 0974:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 974/2011 tad-29 ta' Settembru 2011 (ĠU L 255, 1.10.2011, p. 1),

- **32011 R 0993:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 993/2011 tas-6 ta' Ottubru 2011 (GU L 263, 7.10.2011, p. 1),
- **32011 R 1022:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1022/2011 tal-14 ta' Ottubru 2011 (GU L 270, 15.10.2011, p. 20),
- **32011 R 1100:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1100/2011 tal-31 ta' Ottubru 2011 (GU L 285, 1.11.2011, p. 10),
- **32011 R 1134:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1134/2011 tad-9 ta' Novembru 2011 (GU L 292, 10.11.2011, p. 1),
- **32011 R 1143:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1143/2011 tal-10 ta' Novembru 2011 (GU L 293, 11.11.2011, p. 26),
- **32012 R 0735:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 735/2012 tal-14 ta' Awwissu 2012 (GU L 218, 15.8.2012, p. 3),
- **32012 R 0746:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 746/2012 tas-16 ta' Awwissu 2012 (GU L 219, 17.8.2012, p. 15)."

2. Il-punt segwenti jiddahħal wara l-punt 13a (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011):

"13aa. **32012 R 0823:** Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 823/2012 tal-14 ta' Settembru 2012 li jagħti deroga mir-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tad-dati tal-iskadenza tal-approvazzjoni tas-sustanzi attivi 2,4-DB, l-acidu benzōjku, il-beta-ċiflutrīn, l-etyl tal-karfentrażon, ir-razza *Coniothyrium minitans* CON/M/91-08 (DSM 9660), iċ-ċjażofammid, iċ-ċiflutrīn, id-deltametrīna, id-dimetenammid-P, l-etofumesat, l-etossisulfuron, il-fenamidon, il-flažasulfuron, il-flufenaket, il-flurtamon, il-foramsulfuron, il-fostijażat, l-imażamoks, l-iodosulfuron, l-iprodion, l-isossaflutol, il-linuron, l-idrażidu malejku, il-mekoprop, il-mekoprop-P, il-meżosulfuron, il-meżotrión, l-ossadiarġil, l-ossasulfron, il-pendimetalina, il-pikossistrobin, il-piraklostrobin, il-propikonażol, il-propineb, il-propoġġiġkarbażon, il-propiżammid, is-siltofamu, it-triflossistrobin, il-warfarin u ż-żoġsammid (GU L 250, 15.9.2012, p. 13)."

3. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 13f (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 844/2012):

- "13g. **32011 R 0702:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 702/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva proeżadjan, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 190, 21.7.2011, p. 28).
- 13h. **32011 R 0703:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 703/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva ażoġsistrobin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 190, 21.7.2011, p. 33).
- 13i. **32011 R 0704:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 704/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva ażimsulfuron, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 190, 21.7.2011, p. 38).
- 13j. **32011 R 0705:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 705/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva imażil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 190, 21.7.2011, p. 43).
- 13k. **32011 R 0706:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 706/2011 tal-20 ta' Lulju 2011 li japprova s-sutanza attiva profossidim, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 190, 21.7.2011, p. 50).

- 13l. **32011 R 0736:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 736/2011 tas-26 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva fluorosipir, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 195, 27.7.2011, p. 37).
- 13m. **32011 R 0740:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 740/2011 tas-27 ta' Lulju 2011 li japprova s-sustanza attiva bispiribak, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 196, 28.7.2011, p. 6).
- 13n. **32011 R 0786:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 786/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva 1-naftilacētammid, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/941/KE (GU L 203, 6.8.2011, p. 11).
- 13o. **32011 R 0787:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 787/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva 'acidu 1-naftilacētiku', skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/941/KE (GU L 203, 6.8.2011, p. 16).
- 13p. **32011 R 0788:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 788/2011 tal-5 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva fluwažifop-P, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 203, 6.8.2011, p. 21).
- 13q. **32011 R 0797:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 797/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva spirossammina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 205, 10.8.2011, p. 3).
- 13r. **32011 R 0798:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 798/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva ossflworfen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 205, 10.8.2011, p. 9).
- 13s. **32011 R 0800:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 800/2011 tad-9 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva teflutrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u li jemenda d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 205, 10.8.2011, p. 22).
- 13t. **32011 R 0806:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 806/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva flukwinkonażol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 206, 11.8.2011, p. 39).
- 13u. **32011 R 0807:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 807/2011 tal-10 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva triažossidu, skont it-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 206, 11.8.2011, p. 44).
- 13v. **32011 R 0810:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 810/2011 tal-11 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva kreżossil-metil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 207, 12.8.2011, p. 7).

- 13w. **32011 R 0820:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 820/2011 tas-16 ta' Awwissu 2011 li japprova s-sustanza attiva t-terbutilazin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni 2008/934/KE (GU L 209, 17.8.2011, p. 18).
- 13x. **32011 R 0942:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 942/2011 tat-22 ta' Settembru 2011 dwarf in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva flufenoxuron, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 246, 23.9.2011, p. 13).
- 13y. **32011 R 0943:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 943/2011 tat-22 ta' Settembru 2011 dwarf in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva propargit, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 246, 23.9.2011, p. 16).
- 13z. **32011 R 0974:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 974/2011 tad-29 ta' Settembru 2011 li japprova s-sustanza attiva akrinatrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 255, 1.10.2011, p. 1).
- 13z. **32011 R 0993:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 993/2011 tas-6 ta' Ottubru 2011 li japprova s-sustanza attiva 8-idrossikwinolina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 263, 7.10.2011, p. 1).
- 13zb. **32011 R 1022:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1022/2011 tal-14 ta' Ottubru 2011 li jikkonċerna n-nuqqas ta' tiġid tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva ciklanilid skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 270, 15.10.2011, p. 20).
- 13zc. **32011 R 1045:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1045/2011 tad-19 ta' Ottubru 2011 dwarf in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva asulam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 275, 20.10.2011, p. 23).
- 13zd. **32011 R 1078:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1078/2011 tal-25 ta' Ottubru 2011 dwarf in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva propanil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 279, 26.10.2011, p. 1).
- 13ze. **32011 R 1127:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1127/2011 tas-7 ta' Novembru 2011 dwarf in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva l-acidu 2-naftilossaċetiku, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 289, 8.11.2011, p. 26).
- 13zf. **32011 R 1134:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1134/2011 tad-9 ta' Novembru 2011 li jikkonċerna n-nuqqas ta' tiġid tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva činidon-etyl skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 292, 10.11.2011, p. 1).
- 13zg. **32011 R 1143:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1143/2011 tal-10 ta' Novembru 2011 li japprova s-sustanza attiva prokloraz, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 293, 11.11.2011, p. 26).

- 13zh. **32011 R 1372:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1372/2011 tal-21 ta' Dicembru 2011 dwar in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva acetoklor, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 341, 22.12.2011, p. 45).
- 13zi. **32011 R 1381:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1381/2011 tat-22 ta' Dicembru 2011 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva kloropikrin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE (GU L 343, 23.12.2011, p. 26).
- 13zj. **32012 R 0746:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 746/2012 tas-16 ta' Awwissu 2012 li japprova s-sustanza attiva Adoxophyes orana granulovirus, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 219, 17.8.2012, p. 15)."

#### Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti ta' Implementazzjoni (UE) Nru 542/2011, (UE) Nru 702/2011, (UE) Nru 703/2011, (UE) Nru 704/2011, (UE) Nru 705/2011, (UE) Nru 706/2011, (UE) Nru 736/2011, (UE) Nru 740/2011, (UE) Nru 786/2011, (UE) Nru 787/2011, (UE) Nru 788/2011, (UE) Nru 797/2011, (UE) Nru 798/2011, (UE) Nru 800/2011, (UE) Nru 806/2011, (UE) Nru 807/2011, (UE) Nru 810/2011, (UE) Nru 820/2011, (UE) Nru 942/2011, (UE) Nru 943/2011, (UE) Nru 974/2011, (UE) Nru 993/2011, (UE) Nru 1022/2011, (UE) Nru 1045/2011, (UE) Nru 1078/2011, (UE) Nru 1100/2011, (UE) Nru 1127/2011, (UE) Nru 1134/2011, (UE) Nru 1143/2011, (UE) Nru 1372/2011, (UE) Nru 1381/2011, (UE) Nru 735/2012, (UE) Nru 746/2012 u ir-Regolament (UE) Nru 823/2012 fil-lingwa Iżlandiża u dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblifikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' ma' Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

#### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħi fl-1 ta' Ottubru 2014, dejjem jekk ikunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*), jew dak inhar tad-dħul fis-seħħi tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 (†), skont liema data tkun l-iżjed tard.

#### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fis-Sejjjoni taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE għal Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Kurt JÄGER

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonal ma huwa indikat.  
(†) Ara l-paġna 57 ta' dan il-Ġurnal Uffiċċjali.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 205/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1273]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 87/2012 tal-1 ta' Frar 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva kletodim (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 127/2012 tal-14 ta' Frar 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 rigward estensjoni tal-użu tas-sustanza attiva metażaklor (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 287/2012 tat-30 ta' Marzu 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva triflusulfuron (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 359/2012 tal-25 ta' April 2012 li japprova s-sustanza attiva metam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 369/2012 tas-27 ta' April 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi s-smida tad-demm, il-karbur tal-kalċju, il-karbonat tal-kalċju, il-ġebla tal-franka, il-bżar u r-ramel tal-kwarz (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 571/2012 tat-28 ta' Ĝunju 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi silikat tal-aluminju, proteini idrolizzati u 1,4-diamminobutan (putressin) (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 578/2012 tad-29 ta' Ĝunju 2012 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva difenilammina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (8) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 582/2012 tat-2 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva bifentrin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 30, 2.2.2012, p. 8.

(²) ĠUL 41, 15.2.2012, p. 12.

(³) ĠUL 95, 31.3.2012, p. 7.

(⁴) ĠUL 114, 26.4.2012, p. 1.

(⁵) ĠUL 116, 28.4.2012, p. 19.

(⁶) ĠUL 169, 29.6.2012, p. 46.

(⁷) ĠUL 171, 30.6.2012, p. 2.

(⁸) ĠUL 173, 3.7.2012, p. 3.

- (9) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 589/2012 tal-4 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva fluksapirossad, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (10) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 595/2012 tal-5 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva fenpirażammina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (11) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 597/2012 tal-5 ta' Lulju 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 rigward il-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi sulfat tal-ammonju u tal-aluminju, residwi mid-distillazzjoni tax-xāham, repellenti mir-riħa tal-annimali jew taż-żejt tal-huta/li ġejjin mill-pjanti, u l-urea (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (12) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 608/2012 tas-6 ta' Lulju 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi benżoat tad-denatonju, metilnonilketon u ż-żjut vegetali/żejt tan-naghniegħ (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (13) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 637/2012 tat-13 ta' Lulju 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet tal-approvazzjoni tas-sustanzi attivi sulfat tal-ħadid, ripellenti permezz ta' riħa ta' origini mill-annimali jew mill-pjanti/żejt tat-tall mhux raffinat u ripellenti permezz ta' riħa ta' origini mill-annimali jew mill-pjanti/žift taż-żejt tat-tall (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (14) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1037/2012 tas-7 ta' Novembru 2012 li japprova s-sustanza attiva isopirażam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (15) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1043/2012 tat-8 ta' Novembru 2012 li japprova s-sustanza attiva fosfan, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (16) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1197/2012 tat-13 ta' Diċembru 2012 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-estensjoni tal-perjodi ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi acetamiprid, alfa-ċipermetrin, ir-Razza *Ampelomyces quisqualis*: AQ 10, benalassil, bifenażat, bromossilil, klorprofam, desmedifam, etossażol, ir-Razza *Gliocladium catenulatum*: J1446, imażosulfuron, laminarin, mepanipirim, metossifenożid, milbemektin, fenmedifam, ir-Razza *Pseudomonas chlororaphis*: MA 342, kwinossifen, S-metolaklor, tepralossidim, tijkloprid, tiram u žiram (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (17) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1237/2012 tad-19 ta' Diċembru 2012 li japprova s-sustanza attiva Zucchini Yellow Mosaic Virus — tal-varjazzjoni dghajfa, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (18) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1238/2012 tad-19 ta' Diċembru 2012 li japprova s-sustanza attiva *Trichoderma asperellum* (razza T34), skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(⁹) ĠUL 175, 5.7.2012, p. 7.

(⁹) ĠUL 176, 6.7.2012, p. 46.

(⁹) ĠUL 176, 6.7.2012, p. 54.

(⁹) ĠUL 177, 7.7.2012, p. 19.

(⁹) ĠUL 186, 14.7.2012, p. 20.

(⁹) ĠUL 308, 8.11.2012, p. 15.

(⁹) ĠUL 310, 9.11.2012, p. 24.

(⁹) ĠUL 342, 14.12.2012, p. 27.

(⁹) ĠUL 350, 20.12.2012, p. 55.

(⁹) ĠUL 350, 20.12.2012, p. 59.

- (19) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 17/2013 tal-14 ta' Jannar 2013 li japprova s-sustanza attiva r-razza I-1237 tat-*Trichoderma atroviride*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (20) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 22/2013 tal-15 ta' Jannar 2013 li japprova s-sustanza attiva ciflumetofen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (21) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2013 tas-27 ta' Frar 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-irtirar tal-approvazzjoni tas-sustanza attiva klorur tad-dideċildimetilammonju (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (22) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 188/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 li japprova s-sustanza attiva mandipropammid, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (23) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 200/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 li japprova s-sustanza attiva ametoktradin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (24) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 201/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 788/2011 u r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward ta' estensjoni tal-uži li għalihom hija approvata s-sustanza attiva fluważifop-P (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (25) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 350/2013 tas-17 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva bixafen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (26) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 355/2013 tat-18 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva maltodestrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (27) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 356/2013 tat-18 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva alosulfuron metil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (28) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 366/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Bacillus firmus* I-1582, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (¹⁰) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 9, 15.1.2013, p. 5.

(²) ĠUL 11, 16.1.2013, p. 8.

(³) ĠUL 56, 28.2.2013, p. 4.

(⁴) ĠUL 62, 6.3.2013, p. 13.

(⁵) ĠUL 67, 9.3.2013, p. 1.

(⁶) ĠUL 67, 9.3.2013, p. 6.

(⁷) ĠUL 108, 18.4.2013, p. 9.

(⁸) ĠUL 109, 19.4.2013, p. 14.

(⁹) ĠUL 109, 19.4.2013, p. 18.

(¹⁰) ĠUL 111, 23.4.2013, p. 30.

- (29) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 367/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Spodoptera littoralis nucleopolyhedrovirus* skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(1)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (30) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 368/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Helicoverpa armigera nucleopolyhedrovirus*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(2)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (31) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 373/2013 tat-23 ta' April 2013 li japprova r-razza O tas-sustanza attiva *Candida oleophila*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(3)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (32) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 375/2013 tat-23 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva spiromesifen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(4)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (33) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 378/2013 tal-24 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva tar-razza FE 9901 tal-*Paecilomyces fumosoroseus*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(5)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (34) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 533/2013 tal-10 ta' Ġunju 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 dwar l-estensjoni tal-perjodi ta' appovazzjoni tas-sustanzi attivi 1-metil-ċiklopropin, klorotalonil, klorotoluron, cipermetrin, daminożid, forklorfenuron, indoksakarb, tjofanat-metil u tribenuron <sup>(6)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (35) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 546/2013 tal-14 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva fosfan, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(7)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (36) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 568/2013 tat-18 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva timol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(8)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (37) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 570/2013 tas-17 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva ġeranjol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 <sup>(9)</sup> għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

<sup>(1)</sup> ĠUL 111, 23.4.2013, p. 33.

<sup>(2)</sup> ĠUL 111, 23.4.2013, p. 36.

<sup>(3)</sup> ĠUL 112, 24.4.2013, p. 10.

<sup>(4)</sup> ĠUL 112, 24.4.2013, p. 15.

<sup>(5)</sup> ĠUL 113, 25.4.2013, p. 5.

<sup>(6)</sup> ĠUL 159, 11.6.2013, p. 9.

<sup>(7)</sup> ĠUL 163, 15.6.2013, p. 17.

<sup>(8)</sup> ĠUL 167, 19.6.2013, p. 33.

<sup>(9)</sup> ĠUL 168, 20.6.2013, p. 18.

- (38) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 762/2013 tas-7 ta' Awwissu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 dwar l-estensiġi tal-perjodi ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi klorpirifos, klorpirifos-metil, mankożeb, maneb, MCPA, MCPB u metiram (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (39) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 767/2013 tat-8 ta' Awwissu 2013 li jirtira l-approvazzjoni tas-sustanza attiva bitertanol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (40) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 802/2013 tat-22 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva fluwopiram skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (41) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 826/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva sedaxane, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (42) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 827/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva *Aureobasidium pullulans* (ir-razex DSM 14940 u DSM 14941), skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (43) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 828/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva emamektin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (44) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 829/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva *Pseudomonas* sp., ir-razza DSMZ 13134, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (45) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 832/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva fosfonat tad-disodju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (46) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 833/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 li japrova s-sustanza attiva pirjofenon, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (47) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1031/2013 tal-24 ta' Ottubru 2013 li japrova s-sustanza attiva penflufen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (¹⁰) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 213, 8.8.2013, p. 14.

(²) ĠUL 214, 9.8.2013, p. 5.

(³) ĠUL 225, 23.8.2013, p. 13.

(⁴) ĠUL 232, 30.8.2013, p. 13.

(⁵) ĠUL 232, 30.8.2013, p. 18.

(⁶) ĠUL 232, 30.8.2013, p. 23.

(⁷) ĠUL 232, 30.8.2013, p. 29.

(⁸) ĠUL 233, 31.8.2013, p. 3.

(⁹) ĠUL 233, 31.8.2013, p. 7.

(¹⁰) ĠUL 283, 25.10.2013, p. 17.

- (48) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1136/2013 tat-12 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward l-estensjoni ta' perjodi ta' approvazzjoni tas-sustanzi attivi klotjanidin, dimossistrobina, oxamyl u pethoxamid (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (49) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1175/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva benalaksil-M, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (50) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1176/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva pirossulam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (51) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1177/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva spirotetramat, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (52) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1187/2013 tal-21 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva pentijopirad, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (53) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1192/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva tembotrion, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (54) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1195/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva tijosulfat tal-fidda u s-sodju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (55) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1199/2013 tal-25 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva klorantraniliprol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (56) Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/480/UE tas-16 ta' Awwissu 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanza attiva ġidha Aureobasidium pullulans (⁹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (57) Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/677/UE tat-30 ta' Ottubru 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġoddha: l-ametoktradin (inizjalment tressaq applikazzjoni għaliha bil-kodiċi ta' žvilupp BAS 650 F) u l-fosfonat tad-disodju (¹⁰) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (58) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emdat skont dan,

(¹) ĠUL 302, 13.11.2013, p. 34.

(²) ĠUL 312, 21.11.2013, p. 18.

(³) ĠUL 312, 21.11.2013, p. 23.

(⁴) ĠUL 312, 21.11.2013, p. 28.

(⁵) ĠUL 313, 22.11.2013, p. 42.

(⁶) ĠUL 314, 23.11.2013, p. 6.

(⁷) ĠUL 315, 26.11.2013, p. 27.

(⁸) ĠUL 315, 26.11.2013, p. 69.

(⁹) ĠUL 222, 18.8.2012, p. 13.

(¹⁰) ĠUL 305, 1.11.2012, p. 27.

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

*Artikolu 1*

Il-Kapitolu XV tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. L-inċiżi li ġejjin jiġu miżjudha mal-punt 13a (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011):
  - **32012 R 0087:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 87/2012 tal-1 ta' Frar 2012 (ĠU L 30, 2.2.2012, p. 8),
  - **32012 R 0127:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 127/2012 tal-14 ta' Frar 2012 (ĠU L 41, 15.2.2012, p. 12),
  - **32012 R 0287:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 287/2012 tat-30 ta' Marzu 2012 (ĠU L 95, 31.3.2012, p. 7),
  - **32012 R 0359:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 359/2012 tal-25 ta' April 2012 (ĠU L 114, 26.4.2012, p. 1),
  - **32012 R 0369:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 369/2012 tas-27 ta' April 2012 (ĠU L 116, 28.4.2012, p. 19),
  - **32012 R 0571:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 571/2012 tat-28 ta' Ġunju 2012 (ĠU L 169, 29.6.2012, p. 46),
  - **32012 R 0582:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 582/2012 tat-2 ta' Lulju 2012 (ĠU L 173, 3.7.2012, p. 3),
  - **32012 R 0589:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 589/2012 tal-4 ta' Lulju 2012 (ĠU L 175, 5.7.2012, p. 7),
  - **32012 R 0595:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 595/2012 tal-5 ta' Lulju 2012 (ĠU L 176, 6.7.2012, p. 46),
  - **32012 R 0597:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 597/2012 tal-5 ta' Lulju 2012 (ĠU L 176, 6.7.2012, p. 54),
  - **32012 R 0608:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 608/2012 tas-6 ta' Lulju 2012 (ĠU L 177, 7.7.2012, p. 19),
  - **32012 R 0637:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 637/2012 tat-13 ta' Lulju 2012 (ĠU L 186, 14.7.2012, p. 20),
  - **32012 R 1037:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1037/2012 tas-7 ta' Novembru 2012 (ĠU L 308, 8.11.2012, p. 15),
  - **32012 R 1043:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1043/2012 tat-8 ta' Novembru 2012 (ĠU L 310, 9.11.2012, p. 24),
  - **32012 R 1197:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1197/2012 tat-13 ta' Diċembru 2012 (ĠU L 342, 14.12.2012, p. 27),
  - **32012 R 1237:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1237/2012 tad-19 ta' Diċembru 2012 (ĠU L 350, 20.12.2012, p. 55),
  - **32012 R 1238:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1238/2012 tad-19 ta' Diċembru 2012 (ĠU L 350, 20.12.2012, p. 59),
  - **32013 R 0017:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 17/2013 tal-14 ta' Jannar 2013 (ĠU L 9, 15.1.2013, p. 5),
  - **32013 R 0022:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 22/2013 tal-15 ta' Jannar 2013 (ĠU L 11, 16.1.2013, p. 8),
  - **32013 R 0175:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 175/2013 tas-27 ta' Frar 2013 (ĠU L 56, 28.2.2013, p. 4),

- **32013 R 0188:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 188/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 (ĠU L 62, 6.3.2013, p. 13),
- **32013 R 0200:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 200/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 (ĠU L 67, 9.3.2013, p. 1), kif ikkoreġut mill-ĠU L 235, 4.9.2013, p. 12,
- **32013 R 0201:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 201/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 (ĠU L 67, 9.3.2013, p. 6),
- **32013 R 0350:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 350/2013 tas-17 ta' April 2013 (ĠU L 108, 18.4.2013, p. 9),
- **32013 R 0355:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 355/2013 tat-18 ta' April 2013 (ĠU L 109, 19.4.2013, p. 14),
- **32013 R 0356:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 356/2013 tat-18 ta' April 2013 (ĠU L 109, 19.4.2013, p. 18),
- **32013 R 0366:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 366/2013 tat-22 ta' April 2013 (ĠU L 111, 23.4.2013, p. 30),
- **32013 R 0367:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 367/2013 tat-22 ta' April 2013 (ĠU L 111, 23.4.2013, p. 33),
- **32013 R 0368:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 368/2013 tat-22 ta' April 2013 (ĠU L 111, 23.4.2013, p. 36),
- **32013 R 0373:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 373/2013 tat-23 ta' April 2013 (ĠU L 112, 24.4.2013, p. 10),
- **32013 R 0375:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 375/2013 tat-23 ta' April 2013 (ĠU L 112, 24.4.2013, p. 15),
- **32013 R 0378:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 378/2013 tal-24 ta' April 2013 (ĠU L 113, 25.4.2013, p. 5),
- **32013 R 0533:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 533/2013 tal-10 ta' Ĝunju 2013 (ĠU L 159, 11.6.2013, p. 9),
- **32013 R 0546:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 546/2013 tal-14 ta' Ĝunju 2013 (ĠU L 163, 15.6.2013, p. 17),
- **32013 R 0568:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 568/2013 tat-18 ta' Ĝunju 2013 (ĠU L 167, 19.6.2013, p. 33),
- **32013 R 0570:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 570/2013 tas-17 ta' Ĝunju 2013 (ĠU L 168, 20.6.2013, p. 18),
- **32013 R 0762:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 762/2013 tas-7 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 213, 8.8.2013, p. 14),
- **32013 R 0767:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 767/2013 tat-8 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 214, 9.8.2013, p. 5),
- **32013 R 0802:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 802/2013 tat-22 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 225, 23.8.2013, p. 13),
- **32013 R 0826:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 826/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 232, 30.8.2013, p. 13),
- **32013 R 0827:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 827/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 232, 30.8.2013, p. 18),
- **32013 R 0828:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 828/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 232, 30.8.2013, p. 23),
- **32013 R 0829:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 829/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 (ĠU L 232, 30.8.2013, p. 29),

- **32013 R 0832:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 832/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 (GU L 233, 31.8.2013, p. 3),
- **32013 R 0833:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 833/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 (GU L 233, 31.8.2013, p. 7),
- **32013 R 1031:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1031/2013 tal-24 ta' Ottubru 2013 (GU L 283, 25.10.2013, p. 17),
- **32013 R 1136:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1136/2013 tat-12 ta' Novembru 2013 (GU L 302, 13.11.2013, p. 34),
- **32013 R 1175:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1175/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 (GU L 312, 21.11.2013, p. 18),
- **32013 R 1176:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1176/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 (GU L 312, 21.11.2013, p. 23),
- **32013 R 1177:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1177/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 (GU L 312, 21.11.2013, p. 28),
- **32013 R 1187:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1187/2013 tal-21 ta' Novembru 2013 (GU L 313, 22.11.2013, p. 42),
- **32013 R 1192:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1192/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 (GU L 314, 23.11.2013, p. 6),
- **32013 R 1195:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1195/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 (GU L 315, 26.11.2013, p. 27),
- **32013 R 1199:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1199/2013 tal-25 ta' Novembru 2013 (GU L 315, 26.11.2013, p. 69)."

2. L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 13p (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 788/2011):

"hekk kif emendat minn:

- **32013 R 0201:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 201/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 (GU L 67, 9.3.2013, p. 6),"

3. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 13zj (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 746/2012):

"13zk. **32012 R 0359:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 359/2012 tal-25 ta' April 2012 li japprova s-sustanza attiva metam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 114, 26.4.2012, p. 1).

13zl. **32012 R 0578:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 578/2012 tad-29 ta' Ġunju 2012 dwar in-nuqqas ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva difenilammina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 171, 30.6.2012, p. 2).

13zm. **32012 R 0582:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 582/2012 tat-2 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva bifentrin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 173, 3.7.2012, p. 3).

- 13zn. **32012 R 0589:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 589/2012 tal-4 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva fluksapirossad, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 175, 5.7.2012, p. 7).
- 13zo. **32012 R 0595:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 595/2012 tal-5 ta' Lulju 2012 li japprova s-sustanza attiva fenpirażamma, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 176, 6.7.2012, p. 46).
- 13zq. **32012 D 0480:** Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/480/UE tas-16 ta' Awwissu 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanza attiva ġidha *Aureobasidium pullulans* (GU L 222, 18.8.2012, p. 13).
- 13zr. **32012 D 0677:** Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/677/UE tat-30 ta' Ottubru 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġoddha: l-ametoktradin (inizjalment tressqet applikazzjoni ġħaliha bil-kodiċi ta' žvilupp BAS 650 F) u l-fosfonat tad-disodju (GU L 305, 1.11.2012, p. 27).
- 13zs. **32012 R 1037:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1037/2012 tas-7 ta' Novembru 2012 li japprova s-sustanza attiva isopirażam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 308, 8.11.2012, p. 15).
- 13zt. **32012 R 1043:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1043/2012 tat-8 ta' Novembru 2012 li japprova s-sustanza attiva fosfan, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 310, 9.11.2012, p. 24).
- 13zu. **32012 R 1237:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1237/2012 tad-19 ta' Dicembru 2012 li japprova s-sustanza attiva *Zucchini Yellow Mosaic Virus* — tal-varjazzjoni dghajfa, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 350, 20.12.2012, p. 55).
- 13zv. **32012 R 1238:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1238/2012 tad-19 ta' Dicembru 2012 li japprova s-sustanza attiva *Trichoderma asperellum* (razza T34), skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness mar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 350, 20.12.2012, p. 59).
- 13zw. **32013 R 0017:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 17/2013 tad-14 ta' Jannar 2013 li japprova s-sustanza attiva r-razza I-1237 tat-*Trichoderma atroviride*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 9, 15.1.2013, p. 5).
- 13zx. **32013 R 0022:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 22/2013 tal-15 ta' Jannar 2013 li japprova s-sustanza attiva ciſlumetofen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 11, 16.1.2013, p. 8).

- 13zy. **32013 R 0188:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 188/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 li japprova s-sustanza attiva mandipropammid, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 62, 6.3.2013, p. 13).
- 13zz. **32013 R 0200:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 200/2013 tat-8 ta' Marzu 2013 li japprova s-sustanza attiva ametoktradin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 67, 9.3.2013, p. 1), kif ikkoreġut mill-GU L 235, 4.9.2013, p. 12.
- 13zz. **32013 R 0350:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 350/2013 tas-17 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva bixafen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 108, 18.4.2013, p. 9).
- 13zzb. **32013 R 0355:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 355/2013 tat-18 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva maltodestrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 109, 19.4.2013, p. 14).
- 13zzc. **32013 R 0356:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 356/2013 tat-18 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva alosulfuron metil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 109, 19.4.2013, p. 18).
- 13zzd. **32013 R 0366:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 366/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Bacillus firmus* I-1582, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 111, 23.4.2013, p. 30).
- 13zze. **32013 R 0367:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 367/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Spodoptera littoralis nucleopolyhedrovirus* skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 111, 23.4.2013, p. 33).
- 13zzf. **32013 R 0368:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 368/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva *Helicoverpa armigera nucleopolyhedrovirus*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness għar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 111, 23.4.2013, p. 36).
- 13zzg. **32013 R 0373:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 373/2013 tat-23 ta' April 2013 li japprova r-razza O tas-sustanza attiva *Candida oleophila*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 112, 24.4.2013, p. 10).
- 13zzh. **32013 R 0375:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 375/2013 tat-23 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva spromesifen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 112, 24.4.2013, p. 15).

- 13zzi. **32013 R 0378:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 378/2013 tat-24 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva tar-razza FE 9901 tal-*Paecilomyces fumosoroseus*, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 113, 25.4.2013, p. 5).
- 13zzj. **32013 R 0546:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 546/2013 tal-14 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva ewġenol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 163, 15.6.2013, p. 17).
- 13zzk. **32013 R 0568:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 568/2013 tat-18 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva timol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 167, 19.6.2013, p. 33).
- 13zzl. **32013 R 0570:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 570/2013 tas-17 ta' Ġunju 2013 li japprova s-sustanza attiva ġeranjol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 168, 20.6.2013, p. 18).
- 13zzm. **32013 R 0767:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 767/2013 tat-8 ta' Awwissu 2013 li jirtira l-approvazzjoni tas-sustanza attiva bitertanol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 214, 9.8.2013, p. 5).
- 13zzn. **32013 R 0802:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 802/2013 tat-22 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva fluwopiram skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 225, 23.8.2013, p. 13).
- 13zzo. **32013 R 0826:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 826/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva sedaxane, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 232, 30.8.2013, p. 13).
- 13zzp. **32013 R 0827:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 827/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva *Aureobasidium pullulans* (ir-razex DSM 14940 u DSM 14941), skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 232, 30.8.2013, p. 18).
- 13zzq. **32013 R 0828:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 828/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva emamektin, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 232, 30.8.2013, p. 23).
- 13zzr. **32013 R 0829:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 829/2013 tad-29 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva *Pseudomonas* sp, ir-razza DSMZ 13134, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 232, 30.8.2013, p. 29).

- 13zzs. **32013 R 0832:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 832/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva fosfonat tad-disodju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 233, 31.8.2013, p. 3).
- 13zzt. **32013 R 0833:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 833/2013 tat-30 ta' Awwissu 2013 li japprova s-sustanza attiva pirjofenon, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 233, 31.8.2013, p. 7).
- 13zzu. **32013 R 1031:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1031/2013 tal-24 ta' Ottubru 2013 li japprova s-sustanza attiva penflufen, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 283, 25.10.2013, p. 17).
- 13zzv. **32013 R 1175:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1175/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva benalaksil-M, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 312, 21.11.2013, p. 18).
- 13zzw. **32013 R 1176:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1176/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva pirossulam, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 312, 21.11.2013, p. 23).
- 13zzx. **32013 R 1177:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1177/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva spirotetramat, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 312, 21.11.2013, p. 28).
- 13zzy. **32013 R 1187:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1187/2013 tal-21 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva pentijopirad, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 313, 22.11.2013, p. 42).
- 13zz. **32013 R 1192:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1192/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva tembotrion, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 314, 23.11.2013, p. 6).
- 13zzza. **32013 R 1195:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1195/2013 tat-22 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva tijosulfat tal-fidda u s-sodju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 315, 26.11.2013, p. 27).
- 13zzzb. **32013 R 1199:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1199/2013 tal-25 ta' Novembru 2013 li japprova s-sustanza attiva klorantraniliprol, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 315, 26.11.2013, p. 69)."

**Artikolu 2**

It-testi tar-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) Nru 87/2012, (UE) Nru 127/2012, (UE) Nru 287/2012, (UE) Nru 359/2012, (UE) Nru 369/2012, (UE) Nru 571/2012, (UE) Nru 578/2012, (UE) Nru 582/2012, (UE) Nru 589/2012, (UE) Nru 595/2012, (UE) Nru 597/2012, (UE) Nru 608/2012, (UE) Nru 637/2012, (UE) Nru 1037/2012, (UE) Nru 1043/2012, (UE) Nru 1197/2012, (UE) Nru 1237/2012, (UE) Nru 1238/2012, (UE) Nru 17/2013, (UE) Nru 22/2013, (UE) Nru 175/2013, (UE) Nru 188/2013, (UE) Nru 200/2013, (UE) Nru 201/2013, (UE) Nru 350/2013, (UE) Nru 355/2013, (UE) Nru 356/2013, (UE) Nru 366/2013, (UE) Nru 367/2013, (UE) Nru 368/2013, (UE) Nru 373/2013, (UE) Nru 375/2013, (UE) Nru 378/2013, (UE) Nru 533/2013, (UE) Nru 546/2013, (UE) Nru 568/2013, (UE) Nru 570/2013, (UE) Nru 762/2013, (UE) Nru 767/2013, (UE) Nru 802/2013, (UE) Nru 826/2013, (UE) Nru 827/2013, (UE) Nru 828/2013, (UE) Nru 829/2013, (UE) Nru 832/2013, (UE) Nru 833/2013, (UE) Nru 1031/2013, (UE) Nru 1136/2013, (UE) Nru 1175/2013, (UE) Nru 1176/2013, (UE) Nru 1177/2013, (UE) Nru 1187/2013, (UE) Nru 1192/2013, (UE) Nru 1195/2013 u (UE) Nru 1199/2013 u d-Deċiżonijiet ta' Implantazzjoni 2012/480/UE u 2012/677/UE bil-lingwa Iż-żandija u dik Norveġiża, li jiġu ppubblikati fis-Supplement taż-ŻEE għal Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jkunu awtentiċi.

**Artikolu 3**

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-sehh fl-1 ta' Ottubru 2014, dejjem jekk ikunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*), jew dak inhar tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 ('), skont liema data tkun l-iżjed tard.

**Artikolu 4**

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fis-Sezzjoni taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE għal Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.  
(') Ara l-paġna 57 ta' dan il-Ġurnal Uffiċjali.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 206/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1274]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 686/2012 tas-26 ta' Lulju 2012 li jalloka lill-Istati Membri, ghall-finijiet tal-proċedura ta' tiġid, l-evalwazzjoni tas-sustanzi attivi li l-approvazzjoni tagħhom teskadi sal-31 ta' Diċembru 2018 l-aktar tard (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 187/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva etilen (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 190/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva ipoklorit tas-sodju (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 365/2013 tat-22 ta' April 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva glufosinat (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 369/2013 tat-22 ta' April 2013 li japprova s-sustanza attiva fosfonati tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 485/2013 tal-24 ta' Mejju 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanzi attivi klotjanidin, tijametossam u imidakloprid u li jipprobixxi l-użu u l-bejħ taż-żerriegħha trattata bi prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti li fihom dawk is-sustanzi attivi (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 532/2013 tal-10 ta' Ġunju 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva diossidu tal-karbonju (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (8) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 781/2013 tal-14 ta' Awwissu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva fipronil u li jipprobixxi l-użu u l-bejħ ta' żrieragh trattati bi prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti li fihom din is-sustanza attiva (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 200, 27.7.2012, p. 5.

(²) ĠUL 62, 6.3.2013, p. 10.

(³) ĠUL 62, 6.3.2013, p. 19.

(⁴) ĠUL 111, 23.4.2013, p. 27.

(⁵) ĠUL 111, 23.4.2013, p. 39.

(⁶) ĠUL 139, 25.5.2013, p. 12.

(⁷) ĠUL 159, 11.6.2013, p. 6.

(⁸) ĠUL 219, 15.8.2013, p. 22.

- (9) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 790/2013 tad-19 ta' Awwissu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva aċċidu acetiku (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (10) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 798/2013 tal-21 ta' Awwissu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva piretrini (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (11) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1089/2013 tal-4 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva kieselgur (trab tad-diatomi) (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (12) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1124/2013 tat-8 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva bifenoks (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (13) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1150/2013 tal-14 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva žejt tal-kolza (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (14) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1165/2013 tat-18 ta' Novembru 2013 li japrova s-sustanza attiva žejt tal-larinġ, b'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqeħġid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (15) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1166/2013 tat-18 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva diklorprop-P (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (16) Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1178/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva ethoprophos (⁹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (17) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/191/UE tal-10 ta' April 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mahruġa għas-sustanzi attivi ġoddha amisulbrom, klorantraniliprol, meptildinokap, pinoksaden, tijosulfat tal-fidda u tembotrijon (⁹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (18) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/363/UE tal-4 ta' Lulju 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet provižorji mogħtija għas-sustanzi attivi l-ġoddha l-biksafen, il-Candida oleophila tip O, il-fluwopiram, l-aloſulfuron, il-jodur tal-potassju, it-tijoċjanat tal-potassju u l-ispirotetramat (⁹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (19) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/38/UE tat-18 ta' Jannar 2013 li tippermetti lill-Istati Membri li jestendu l-awtorizzazzjonijiet provižorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġoddha emamekkin u maltodekstrin (⁹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (20) Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/205/UE tal-25 ta' April 2013 li thalli l-Istati Membri li jestendu l-awtorizzazzjonijiet provižorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġoddha aċċekinočil, amminopiralid, l-aciċċu askorbiku, flubendiāmmid, gamma cialotrin, ipkonazol, metaflumiżon, ortosulfamuron, *Pseudomonas* sp. Razza DSMZ 13134, piridalil, pirossulamm, spiromesifen, it-tjenkarbażon u toprameżon (⁹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.

(⁹) ĠUL 222, 20.8.2013, p. 6.

(⁹) ĠUL 224, 22.8.2013, p. 9.

(⁹) ĠUL 293, 5.11.2013, p. 31.

(⁹) ĠUL 299, 9.11.2013, p. 34.

(⁹) ĠUL 305, 15.11.2013, p. 13.

(⁹) ĠUL 309, 19.11.2013, p. 17.

(⁹) ĠUL 309, 19.11.2013, p. 22.

(⁹) ĠUL 312, 21.11.2013, p. 33.

(⁹) ĠUL 102, 12.4.2012, p. 15.

(⁹) ĠUL 176, 6.7.2012, p. 70.

(⁹) ĠUL 18, 22.1.2013, p. 17.

(⁹) ĠUL 117, 27.4.2013, p. 20.

(21) Id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/431/UE tat-12 ta' Awwissu 2013 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġoddha benalassil-M u valifenalat (¹) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.

(22) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Il-Kapitolu XV tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Jizdiedu l-inċiżi li ġejjin fil-punt 13a (ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011):

- **32013 R 0187:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 187/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 (GU L 62, 6.3.2013, p. 10).
- **32013 R 0190:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 190/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 (GU L 62, 6.3.2013, p. 19),
- **32013 R 0365:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 365/2013 tat-22 ta' April 2013 (GU L 111, 23.4.2013, p. 27),
- **32013 R 0369:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 369/2013 tat-22 ta' April 2013 (GU L 111, 23.4.2013, p. 39),
- **32013 R 0485:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 485/2013 tal-24 ta' Mejju 2013 (GU L 139, 25.5.2013, p. 12),
- **32013 R 0532:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 532/2013 tal-10 ta' Ġunju 2013 (GU L 159, 11.6.2013, p. 6),
- **32013 R 0781:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 781/2013 tal-14 ta' Awwissu 2013 (GU L 219, 15.8.2013, p. 22),
- **32013 R 0790:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 790/2013 tad-19 ta' Awwissu 2013 (GU L 222, 20.8.2013, p. 6),
- **32013 R 0798:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 798/2013 tal-21 ta' Awwissu 2013 (GU L 224, 22.8.2013, p. 9),
- **32013 R 1089:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1089/2013 tal-4 ta' Novembru 2013 (GU L 293, 5.11.2013, p. 31),
- **32013 R 1124:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1124/2013 tat-8 ta' Novembru 2013 (GU L 299, 9.11.2013, p. 34),
- **32013 R 1150:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1150/2013 tal-14 ta' Novembru 2013 (GU L 305, 15.11.2013, p. 13),
- **32013 R 1165:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1165/2013 tat-18 ta' Novembru 2013 (GU L 309, 19.11.2013, p. 17),
- **32013 R 1166:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1166/2013 tat-18 ta' Novembru 2013 (GU L 309, 19.11.2013, p. 22),
- **32013 R 1178:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1178/2013 tal-20 ta' Novembru 2013 (GU L 312, 21.11.2013, p. 33)."

(¹) GU L 218, 14.8.2013, p. 28.

2. Il-punti li ġejjin jiddahħlu wara l-punt 13zzzb (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1199/2013):

- “13zzc. **32012 D 0191:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/191/UE tal-10 ta' April 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet provviżorji mahruġa għas-sustanzi attivi ġodda amisulbrom, klorantraniliprol, meptildinokap, pinoksaden, tijosulfat tal-fidda u tembotrijon (GU L 102, 12.4.2012, p. 15).
- 13zzd. **32012 D 0363:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2012/363/UE tal-4 ta' Lulju 2012 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet provviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi l-ġodda l-biksafen, il-Candida oleophila tip O, il-fluropiram, l-alosulfuron, il-jodur tal-potassju, it-tijoċjanat tal-potassju u l-isprirotetramat (GU L 176, 6.7.2012, p. 70).
- 13zzze. **32012 R 0686:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 686/2012 tas-26 ta' Lulju 2012 li jalloka lill-Istati Membri, ghall-finijiet tal-proċedura ta' tiġid, l-evalwazzjoni tas-sustanzi attivi li l-approvazzjoni tagħhom tiskadi sal-31 ta' Dicembru 2018 l-aktar tard (GU L 200, 27.7.2012, p. 5).
- 13zzf. **32013 D 0038:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/38/UE tat-18 ta' Jannar 2013 li tippermetti lill-Istati Membri li jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġodda emamektin u maltodekstrin (GU L 18, 22.1.2013, p. 17).
- 13zzg. **32013 R 0369:** Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 369/2013 tat-22 ta' April 2013 li japrova s-sustanza attiva fosfonati tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 111, 23.4.2013, p. 39).
- 13zzh. **32013 D 0205:** Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/205/UE tal-25 ta' April 2013 li thalli l-Istati Membri li jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġodda aċekinoċi, amminopiralid, l-aċċidu askorbiku, flubendiammid, gamma cialotrini, ipkonazol, metaflumiżon, ortosulfamuron, *Pseudomonas* sp. Razza DSMZ 13134, piridalil, pirossulamm, spiromesifen, it-tjenkarbażon u toprameżże (GU L 117, 27.4.2013, p. 20).
- 13zzi. **32013 R 0485:** Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 485/2013 tal-24 ta' Mejju 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanzi attivi klotjanidin, tijametossam u imidakloprid u li jipprobixxi l-użu u l-bejgh taż-żerriegħha trattata bi prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti li fihom dawk is-sustanzi attivi (GU L 139, 25.5.2013, p. 12).
- 13zzj. **32013 D 0431:** Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2013/431/UE tat-12 ta' Awwissu 2013 li tippermetti lill-Istati Membri jestendu l-awtorizzazzjonijiet proviżorji mogħtija għas-sustanzi attivi ġodda benalassil-M u valifenalat (GU L 218, 14.8.2013, p. 28).
- 13zzk. **32013 R 0781:** Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 781/2013 tal-14 ta' Awwissu 2013 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ghall-approvazzjoni tas-sustanza attiva fipronil u li jipprobixxi l-użu u l-bejgh ta' żrieragh trattati bi prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti li fihom din is-sustanza attiva (GU L 219, 15.8.2013, p. 22).
- 13zzl. **32013 R 1165:** Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1165/2013 tat-18 ta' Novembru 2013 li japrova s-sustanza attiva żejt tal-laring, b'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 309, 19.11.2013, p. 17)."

## Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti ta' Implantazzjoni (UE) Nru 686/2012, (UE) Nru 187/2013, (UE) Nru 190/2013, (UE) Nru 365/2013, (UE) Nru 369/2013, (UE) Nru 485/2013, (UE) Nru 532/2013, (UE) Nru 781/2013, (UE) Nru 790/2013, (UE) Nru 798/2013, (UE) Nru 1089/2013, (UE) Nru 1124/2013, (UE) Nru 1150/2013, (UE) Nru 1165/2013, (UE) Nru 1166/2013 u (UE) Nru 1178/2013 u d-Deciżjonijiet ta' Implantazzjoni Nru 2012/191/UE, 2012/363/UE, 2013/38/UE, 2013/205/UE u 2013/431/UE bil-lingwa Iżlandiża u b'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-Ż-EE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentiċi.

**Artikolu 3**

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-sehh fl-1 ta' Ottubru 2014, dejjem jekk ikunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*), jew dak inhar tad-dħul fis-sehh tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 (¹), skont liema data tkun l-iżjed tard.

**Artikolu 4**

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fis-Sezzjoni taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

Kurt JÄGER

---

(\*) L-ebda rekwiżit kostituzzjonali ma huwa indikat.  
(¹) Ara l-paġna 57 ta' dan il-Ġurnal Uffiċċiali.

## DEĆIŽJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 207/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness II (Regolamenti teknici, standards, ittestjar u certifikazzjoni) tal-Ftehim ŻEE  
[2015/1275]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 85/2014 tat-30 ta' Jannar 2014 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-estensjoni tal-perjodu ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva komposti tar-ram (¹) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 108/2014 tal-5 ta' Frar 2014 dwar in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva tijocjanat tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (²) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 116/2014 tas-6 ta' Frar 2014 dwar in-nonapprovazzjoni tas-sustanza attiva jodur tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (³) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 140/2014 tat-13 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva spinetoram, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁴) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (5) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 141/2014 tat-13 ta' Frar 2014 li jemenda r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva žjut tal-pjanti/essenza tal-qronfol (⁵) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (6) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 143/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva piridalil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁶) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (7) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 144/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva valifenalat, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁷) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (8) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 145/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva tijenkarbażon, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (⁸) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.

(¹) ĠUL 28, 31.1.2014, p. 34.

(²) ĠUL 36, 6.2.2014, p. 9.

(³) ĠUL 38, 7.2.2014, p. 26.

(⁴) ĠUL 44, 14.2.2014, p. 35.

(⁵) ĠUL 44, 14.2.2014, p. 40.

(⁶) ĠUL 45, 15.2.2014, p. 1.

(⁷) ĠUL 45, 15.2.2014, p. 7.

(⁸) ĠUL 45, 15.2.2014, p. 12.

- (9) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 149/2014 tas-17 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva acidu L-assorbiku, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>1</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (10) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 151/2014 tat-18 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva acidu S-abxissiku, b'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>2</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (11) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 154/2014 tad-19 ta' Frar 2014 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 fir-rigward tal-kundizzjonijiet ta' approvazzjoni tas-sustanza attiva estratt mis-siġra tat-tè (<sup>3</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (12) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 192/2014 tas-27 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva 1,4-dimetilnaftalina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>4</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (13) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 193/2014 tas-27 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva amisul'brom, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (<sup>5</sup>) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (14) Għalhekk, l-Anness II tal-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

#### *Artikolu 1*

Il-Kapitolu XV tal-Anness II għall-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

- Dan li ġej għandu jiġi miżjud mal-punt 13a (ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011):
  - **32014 R 0085:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 85/2014 tat-30 ta' Jannar 2014 (GU L 28, 31.1.2014, p. 34),
  - **32014 R 0140:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 140/2014 tat-13 ta' Frar 2014 (GU L 44, 14.2.2014, p. 35),
  - **32014 R 0141:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 141/2014 tat-13 ta' Frar 2014 (GU L 44, 14.2.2014, p. 40),
  - **32014 R 0143:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 143/2014 tal-14 ta' Frar 2014 (GU L 45, 15.2.2014, p. 1),
  - **32014 R 0144:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 144/2014 tal-14 ta' Frar 2014 (GU L 45, 15.2.2014, p. 7),
  - **32014 R 0145:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 145/2014 tal-14 ta' Frar 2014 (GU L 46, 18.2.2014, p. 12),
  - **32014 R 0149:** Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 149/2014 tas-17 ta' Frar 2014 (GU L 46, 18.2.2014, p. 3),

(<sup>1</sup>) GU L 46, 18.2.2014, p. 3.

(<sup>2</sup>) GU L 48, 19.2.2014, p. 1.

(<sup>3</sup>) GU L 50, 20.2.2014, p. 7.

(<sup>4</sup>) GU L 59, 28.2.2014, p. 20.

(<sup>5</sup>) GU L 59, 28.2.2014, p. 25.

- **32014 R 0151:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 151/2014 tat-18 ta' Frar 2014 (GU L 48, 19.2.2014, p. 1),
- **32014 R 0154:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 154/2014 tad-19 ta' Frar 2014 (GU L 50, 20.2.2014, p. 7),
- **32014 R 0192:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 192/2014 tas-27 ta' Frar 2014 (GU L 59, 28.2.2014, p. 20),
- **32014 R 0193:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 193/2014 tas-27 ta' Frar 2014 (GU L 59, 28.2.2014, p. 25)."

2. Il-punti li ġejjin jiddahlu wara l-punt 13zzl (ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 1165/2013):

"13zzm. **32014 R 0108:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 108/2014 tal 5 ta' Frar 2014 dwar in-nonaprovazzjoni tas-sustanza attiva tijocjanat tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 36, 6.2.2014, p. 9).

13zzn. **32014 R 0116:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 116/2014 tas-6 ta' Frar 2014 dwar in-nonaprovazzjoni tas-sustanza attiva jodur tal-potassju, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti (GU L 38, 7.2.2014, p. 26).

13zzzo. **32014 R 0140:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 140/2014 tat-13 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva spinetoram, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 44, 14.2.2014, p. 35).

13zzpp. **32014 R 0143:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 143/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva piridalil, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 45, 15.2.2014, p. 1).

13zzqq. **32014 R 0144:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 144/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva valifenalat, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 45, 15.2.2014, p. 7).

13zzrr. **32014 R 0145:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 145/2014 tal-14 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva tijenkarbażon, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 45, 15.2.2014, p. 12).

13zzzs. **32014 R 0149:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 149/2014 tas-17 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva aciðu L-assorbiku, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 46, 18.2.2014, p. 3).

13zzzt. **32014 R 0151:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 151/2014 tas-18 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva aciðu S-abxissiku, b'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwarf it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (GU L 48, 19.2.2014, p. 1).

13zzu. **32014 R 0192:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 192/2014 tas-27 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva 1,4-dimetilnaftalina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 540/2011 (ĠUL 59, 28.2.2014, p. 20).

13zzv. **32014 R 0193:** Ir-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 193/2014 tal-27 ta' Frar 2014 li japprova s-sustanza attiva amisulbrom, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 (ĠUL 59, 28.2.2014, p. 25)."

## Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti (UE) Nru 85/2014, (UE) Nru 108/2014, UE (Nru) 116/2014, UE (Nru) 140/2014, UE (Nru) 141/2014, UE (Nru) 143/2014, UE (Nru) 144/2014, UE (Nru) 145/2014, UE (Nru) 149/2014, UE (Nru) 151/2014, UE (Nru) 154/2014, UE (Nru) 192/2014 u UE (Nru) 193/2014 bil-lingwa Izlandiża u dik Norveġiża, biex jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea, ikunu awtentici.

## Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-seħħ fl-1 ta' Ottubru 2014, dejjem jekk ikunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (\*), jew dak inhar tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 (†), skont liema data tkun l-iżjed tard.

## Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni tiġi ppubblikata fit-Taqsima ŻEE ta' u fis-Suppliment taż-ŻEE għal Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE  
Il-President  
Kurt JÄGER*

(\*) L-ebda rekwiżiti kostituzzjonal ma huma indikati.  
(†) Ara l-paġna 57 ta' dan il-Ġurnal Uffiċċiali.

## DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 208/2014

tat-30 ta' Settembru 2014

**li temenda l-Anness XX (Ambjent) tal-Ftehim ŻEE [2015/1276]**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (“il-Ftehim ŻEE”), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tieghu,

Billi:

- (1) Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja biex jinkiseb użu sostenibbli tal-pestiċidi (¹), kif korretta fil-ĠU L 161, 29.6.2010, p. 11, għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim ŻEE.
- (2) L-Anness XX tal-Ftehim ŻEE għandu għalhekk jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIJONI:

### Artikolu 1

Dan li ġej jiddahhal wara l-punt 1k (id-Direttiva 2003/35/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Anness XX għall-Ftehim ŻEE:

“11. **32009 L 0128:** Id-Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja biex jinkiseb użu sostenibbli tal-pestiċidi (ĠU L 309, 24.11.2009, p. 71), kif korretta fil-ĠU L 161, 29.6.2010, p. 11.

Id-dispozizzjonijiet tad-Direttiva, għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattament li ġej:

Fir-rigward tan-Norveġja, il-kliem ‘26 ta’ Novembru 2012’ fl-Artikolu 4(2) jinbidlu bil-kliem ‘1 ta’ Jannar 2016’.”

### Artikolu 2

It-testi tad-Direttiva 2009/128/KE, fil-lingwa Islandiża u f'dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*, ikunu awtentici.

### Artikolu 3

Din id-Deciżjoni tidhol fis-seħħ fl-1 ta' Ottubru 2014, dejjem jekk ikunu saru n-notifikasi kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE (⁹), jew dak inhar tad-dħul fis-seħħ tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 203/2014 tat-30 ta' Settembru 2014 (²), skont liema data tkun l-iżjed tard.

### Artikolu 4

Din id-Deciżjoni tiġi ppubblikata fis-Sejjjoni taż-ŻEE u fis-Suppliment taż-ŻEE ta' ma' *Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2014.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

*Kurt JÄGER*

<sup>(¹)</sup> ĜU L 309, 24.11.2009, p. 71.

<sup>(²)</sup> Rekwiziti kostituzzjonali indikati.

<sup>(³)</sup> Ara l-paġna 57 ta' dan il-Ġurnal Uffiċċjali.







ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)  
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Ufficċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea  
2985 Il-Lussemburgo  
IL-LUSSEMBURGU

MT